

Občina Moravske Toplice

# LIPNICA

Glasiło občine Moravske Toplice, Leto XXI, Številka 137, 3. avgust 2015



Vaške igre krepijo pripadnost  
lokalni skupnosti



## Iz vsebine:

XX. vaške igre OMT - str. 3

Gasilsko tekmovanje GZ OMT - str. 7

300 let prve knjige - str. 8

Streljanje na glinaste golobe - str. 11

8. tabor ZLDP - str. 13

Turistična kmetija Lovrenčec - str. 14

Novomašnik Andrej Lažeta - str. 17

Šport in rekreacija - str. 20

Nagradna križanka - str. 23

## Urednikov kotiček

Lep pozdrav vsem, ki v teh vročih dneh nekje v senci prebirate novo, 137. številko Lipnice. Da so za nami dnevi peklenske vročine, nima smisla govoriti, ker je to itak najbolj »vroča« tema vsakodnevnih pogovorov. Da so za nami žetvena opravila, je tudi jasno, kakor je tudi jasno, da žitni pridelek ni zadovoljil ne po količini, kaj šele po kakovosti, in da pridelovalci niso zadovoljni z izpogajanimi odkupnimi cenami. Tudi zato glasne pobude, da se ukine »žitna veriga«, ki naj bi urejevala odkupne pogoje. Po svoje dobro letino »mlatijo« v zdraviliških centrih Terme 3000 in Terme Vivat, gostov je veliko, kako je z njihovo izvenpenzijsko porabo pa je drugo vprašanje. To bodo pokazale analize poslovnih rezultatov pred koncem leta.

Sama vsebina nove Lipnice je poletnemu času primerno pestra in barvita. Kar nekaj dogodkov je bilo v tem času, ki so našli prostor na straneh Lipnice. Zato vabljeni k branju in seveda k reševanju nagradne križanke.

Vaš v.d. urednik Boris Cipot

## Tradicionalna Buča v Selu

Pri romanski rotundi v Selu je prvo nedeljo v juliju potekala tradicionalna Buča. Po maši, ki je potekala ob desetih, so se obiskovalci sprehodili po stojnicah, ter si v gozdu za cerkvijo privoščili dobro hrano in hladno pijačo. Zbrane sta zabavala Duo Tadeja in Dejan.

Anja Vučklič



## Predstavitve uporabe AED v Ratkovcih

*»Življenje je kratko, pridobivanje izkušenj dolgotrajno, ugodna priložnost redka, izkušnja varljiva, odločitev pa težka« (Hipokrat)*

S temi Hipokratovimi besedami se je začelo sobotno druženje prebivalcev Ratkovcev, Lončarovcev in Kančevcev v Vaško gasilskem domu Ratkovci. Namen in cilj srečanja je bil predstaviti delovanje in rokovanje z novo pridobitvijo PGD Ratkovci, avtomatskim električnim defibrilatorjem.



Avtomatski električni defibrilator, oz. AED, je naprava, ki rešuje življenja ob nenadnem srčnem zastoju. Ker so vasi na Goriškem oddaljene od prve reševalne postaje, je odzivnost in prihod reševalcev v naše kraje precej dolgotrajna (od 20 do 30 minut), zato si poskušamo prebivalci pomagati sami, kolikor se le da. Kot je poudaril predsednik PGD Ratkovci, Franc Deutsch, so se člani PGD ravno zaradi te oddaljenosti odločili, da bodo z namenom pomagati soljudem, nabavili napravo, ki rešuje življenja. Cena AED je bila cca. 2.600,00 EUR, kar je za tako majhno društvo zelo velik zalogaj, zato so zaprosili za pomoč tudi Občino Moravske Toplice, ki je prošnji ugodila in večji delež nabavne cene naprave tudi sofinancirala. Za to plemenito dejanje tudi občini izrekamo zahvalo. Ker je aparat na zunanjem pročelju zgradbe Vaško gasilskega doma v Ratkovcih in vsem dostopen, je bilo potrebno aparat tudi zavarovati proti kraji, kar pa je strošek Krajevne skupnosti Ratkovci. V tako majhnih krajih je sodelovanje različnih subjektov zelo pomembno, saj smo le tako lahko uspešni.

Aparat ni namenjen samo domačinom, ampak vsem, ki lahko do njega pridejo v čim krajšem času, zato je pomembno, da so prebivalci okoliških vasi seznanjeni z novostjo in da jo znajo tudi uporabljati. S tem namenom se je v soboto zvečer (18. 7. 2015) izvedlo prvo predavanje in izobraževanje o možnosti uporabe tega aparata. Predstavitve in praktičen prikaz delovanja aparata je izvajal Stanislav Malačič, dr. med., domačin in tudi član PGD Ratkovci, zaposlen v Zdravstvenem domu Gornja Radgona kot vodja nujne medicinske pomoči. Na tem srečanju se je zbralo kar 32 udeležencev iz Ratkovcev in okoliških vasi, ki se zavedajo, kako pomembna je prva pomoč pri bolnem človeku. Najprej je v uvodu Stanislav Malačič, dr. med. predstavil nekaj teoretičnih izhodišč in poudaril, kako pomembnih je prvih pet minut pomoči pri človeku, ki je doživel srčni zastoj. Poudaril je pomen in potrebo po AED na mestih, ki so oddaljeni od nujne zdravniške pomoči, saj lahko v mnogih primerih rešijo življenje, ki je zelo dragoceno. Najprej je predstavil temeljne postopke oživljanja, in nato tudi uporabo AED. Udeleženci so si ogledali tudi filmček, kjer so vsi postopki tudi zelo nazorno bili predstavljeni. Uvodnemu teoretičnemu delu je sledilo praktično delo, kjer so se udeleženci sami preizkusili v temeljnih postopkih oživljanja in z uporabo AED, seveda na lutki. Predavatelj je tudi poudaril

pomen učenja temeljnih postopkov oživljanja in uporabe AED že v osnovni šoli, saj naj bi se že otroci pri 12 letih lahko lotili oživljanja, zato se trudijo zdravstveni delavci, da bi ta tema postala del kurikula v osnovnih šolah. Posebej je poudaril, da je potrebno v primeru, da naletimo na koga, ki se zgrudi in sumimo na srčni zastoj, ohraniti mirno kri, poklicati pomoč in takoj začeti z oživljanjem, saj lahko mnogim ljudem rešimo življenje. Udeleženci so bili zadovoljni, predvsem s praktičnim delom, saj so nekateri prvič imeli priložnost preizkusiti masažo srca in so ugotovili, da je to precej težaško delo, vendar se izplača, če na tak način rešiš življenje. Predavatelj je obljubil, da bo, če bo še kakšen interes, predavanje in tečaj temeljnih postopkov oživljanja še ponovil, lahko tudi v manjših skupinah. Pomembno je, da vsi vemo, da je AED v Ratkovcih na steni Vaško gasilskega doma in dostopen vsem, ki ga bodo rabili, seveda z željo, da bi ga čim manjkrat.

Leon Deutsch, član PGD Ratkovci



## Mlajtinčani organizator XX. vaških iger občine Moravske Toplice

### Zmagali gostitelji, ekipa Mlajtinec in Lukačevci

Najprej k dejstvu. V soboto, 4. julija so se odvijale jubilejne 20. Vaške igre občine Moravske Toplice. Tokrat smo jih prvič gostili Mlajtinci in Lukačevci. Temperature tistega sončnega dne so bile še posebej visoke – namerili smo do 35°C, čeprav se je nam tekmovalcem na soncu najbrž zdelo, da je termometer pokazal še kakšno stopinjo premalo. V igrah se je pomerilo kar 19 ekip iz naše občine, ter ekipa iz Polenshaka, kraja iz občine Dornava, s katerim so PGD Mlajtinci-Lukačevci pobrateni.



Iger je bilo veliko. Bile so raznovrstne, domiselne in ne prelahke. Seveda ni manjkalo tradicionalnega vlečenja vrvi, kjer se je napenjalo mišice in se je merila surova moč. V tej posebni kategoriji so bili najboljši in najmočnejši tekmovalci naveze Selo-Fokovci. Prav z vlečenjem vrvi so se igre otvorile, nato pa so sledile še druge: sestava kmečkega voza, nogometna igra, igra »buci buc«, gasilska igra ter kuharska in šoferska igra. Na koncu je sledila še igra presenečenja, zaradi katere so bili tekmovalci na trnih čisto do konca. Ekipa so pri igrah imele možnost vložiti tudi jokerja, da so se osvojene točke pri tisti igri podvojile. Enim se je vloženi joker zelo dobro obrestoval, spet drugim malo manj.



Hkrati je na več mestih oziroma prizoriščih potekalo več iger – na eni strani so vlekli vrv, na drugi pa na primer sestavljali voz. Da pa smo bili obiskovalci z vsem na tekočem, sta poskrbela vsem dobro znani Jože Činč in ob njem Mojca Bauman iz vasi gostiteljice. Z drznimi pripombami in komičnimi vložki sta poskrbela, da je bilo dogajanje še zanimivejše, čas je mineval še hitreje in še bolj smo se zabavali. Dober pregled nad vsemi igrami, ki so istočasno potekale, so omogočale tudi tribune, ki smo jih postavili posebej za to priložnost. Najlepše je bilo, ko je na tribune padla popoldanska senca in so tako gledalci, olajšani od nežnega vetriča, še strastneje navijali pri zadnjih odločilnih igrah.



Čeprav je bilo kot vedno važno sodelovati in ne zmagati, je ena ekipa mogla biti prva. Letos smo se zmage veselili prav gostitelji, torej naveza Mlajtinci-Lukačevci, sledili so Selo-Fokovci, tretji pa so bili Krnci. Obiskovalci, ki jih ni bilo malo, so se med igrami kratkočasili pri pokritih šankih ali ob glasbi v šotoru, poleg tega pa je potekal tudi srečelov, kjer se je izkazalo, kdo ima srečno roko in kdo ne. Kasneje je potekala še



tombola. Ko so bili razglašeni končni rezultati, smo proslavili tudi z ognjemetom.

Kako pa so izgledale 20. Vaške igre občine Moravske Toplice v številkah? Vseh obiskovalcev je bilo veliko, okrog 1000. Lahko rečemo, da smo spili presenetljivo veliko vode, preko 800 litrov. To nenavadno visoko številko moramo najbrž pripisati na trenutke že kar pasji vročini. Seveda pa voda ne more tekmovalci s špricarjem oziroma vinom! Nismo bili samo žejni, bili smo tudi zelo lačni pojedli smo okrog 700 kosov okusnih langašev, hladili pa smo se z lučkami in sladkali z domačim pecivom.

Čeprav so že vsi ti številčni podatki zgovorni, pa tega, kako lepo smo se imeli na vaških igrah, ne gre opisati zgolj s številkami. Mlajtinčari in Lukačavčari smo se na igre začeli intenzivneje pripravljati že kakšen mesec prej, najintenzivnejše in najnapornejše pa so bile priprave en teden pred samo prireditvijo. Nad celotnimi pripravami je neumorno bedel Branko Vogrinčič, predsednik krajevne skupnosti Mlajtinci-Lukačevci, ki je koordiniral priprave. Pripravljenost pomagati, složnost, dobrovoljnost in pozitivnost vseh, ki so pripravljali 20. Vaške igre OMT, ter tekmovalcev me je resnično presenetila, če ne celo šokirala. Tolikšne zagnanosti in trdne odločnosti, da bomo pripravili najboljše igre, kar jih lahko, ne vidiš vsakodnevno. In to se je čutilo – čutila se je tista posebna povezanost vaščanov, stremljenje k nekemu skupnemu cilju in prizadevanje zanj. Čeprav smo zelo povezana in trdna skupnost, moram reči, da so se s pripravami na igre, te vezi še okrepile. Prav lepo je bilo



videti neumornost posameznikov, navdušenost otrok ob opazovanju priprav in prizorišča ter zagnanosti tudi že ob petnajstem sestanku. Sestankov vaščanov je bilo res veliko, ampak vse zato, da je bilo za vse poskrbljeno in ni bilo nič prepuščeno naključju. Srčnost in delo, ki so bili vloženi v te igre, se se poznali tudi na sami prireditvi, poznalo se je pri razpoložanju obiskovalcev in tudi po prvih vtisih v nedeljo, po končanih igrah. Pravzaprav je tudi samo sobotno vzdušje težko opisati tudi samo z besedami. Ni lepšega na svetu kot je brezskrbno druženje s prijatelji, sorodniki in znanci, ob zabavi in glasbi, z dobro hrano in pijačo. Če ti je tako lepo, nočeš, da se takšen dan konča. In naš se dolgo ni končal (še en dokaz kako dobro smo se imeli), najvztrajnejši so zdržali do takrat, ko se je že začel jasiti nov dan.



Nad celotno organizacijo iger, potekom in vzdušjem je bil navdušen tudi g. Ludvik Novak, predsednik krajevne skupnosti Ivanovci. Gospod Novak je na svojo ekipo iz Ivanovci bil še posebej ponosen. Kako tudi ne bi bil, če pa so Ivanovci edina vas, ki se je, vse odkar potekajo Vaške igre OMT, vselej iger tudi udeležila. Za ta pohvale vreden dosežek jim je župan Občine Moravske Toplice g. Alojz Glavač podelil tudi posebno nagrado v obliki denarnega bona. Ker sem z gospodom Novakom imela tudi sama priložnost govoriti, sem ga povprašala, čemu pripisuje ta njihov dosežek. Najprej se je pohecal, da je Bog, ko je ustvaril Ivanovce, na njih malo pozabil in jih naredil premajhne in premalo razpoznavne. Dodaja, da zato v vasi tudi obstaja posebno močno »fküp držanje« in se dogodkov, kot so vaške igre, posebno vese-



lijo in zato tudi vselej udeležijo, saj je to priložnost, da se majhne prekmurske vasi povežejo in postanejo tudi njihovi Ivanovci bolj prepoznavni. Njihova velika želja je, da bi Ivanovci spet imeli priložnost gostiti Vaške igre OMT, saj sva se strinjala, da je to prav posebna čast.



Govorila sem tudi z g. Bogdanom Vrščičem, iz pobratenega Polenšaka. Povedal mi je, da je njim sama uvrstitev na igrah manj pomembna, na njih se tudi niso posebej pripravljali. Glavno je, da smo se družili, lepo imeli ter sklenili kakšna nova poznanstva. Tudi g. Vrščič je pohvalil samo organizacijo in dodal, da se imajo vsi fantastično.



Posebej pa bi izpostavila še naše najbližje sosede iz Noršinec. Vaščani Noršinec so nas vse namreč presenetili s posebnim prihodom na igre, ki ga je spremljala kar pihalna godba! Vsi smo se strinjali, da si za to zaslužijo prav posebno nagrado. Lahko rečem, da se igre še niso dobro končale, pa sem si že želela, da bi bile naslednji teden spet nove, v drugi vasi. Mogoče pa so prav zato Vaške igre OMT tako posebne – ker so enkrat na leto, ker so takrat, ko so, izredne in ker je to posebna priložnost, da se vidimo z ljudmi iz občine, s katerimi smo morda med letom malce izgubili stik. Še sedaj po Mlajtincih in Lukačevcih, ter po družabnih omrežjih odzvanjajo vtisi po vaških igrah. In vesela sem, ampak ne presenečena, da so vsi pozitivni. Morda se vsi občani glede vsega ne strinjamo vedno, a v tem primeru smo vsi soglasni: Bilo je prelepo, lahko je žal tistim, ki so 20. Vaške igre OMT zamudili, mi pa se že veselimo naslednjih!

Daša ŠKRILEC

## 19. srečanje vasi Selo-Sela-Sele

V vasi Selo pri Bledu je bilo letos organizirano že 19. srečanje vasi SELO-SELA-SELE, ki smo se ga tudi tokrat udeležili vaščani iz naše vasi Selo, z nami pa je bilo tudi nekaj naših prijateljev iz sosednjih vasi.



Že zgodaj zjutraj smo se z avtobusom odpeljali na srečanje, ki je bilo v zelo zanimivem kraju v neposredni bližini Bleda. Ob prihodu so nas domačini zares prisrčno sprejeli v njihovi vasi Selo. Letošnjega srečanja se je, po podatkih organizatorjev, udeležilo nekaj čez 1150 obiskovalcev iz 33 vasi iz Slovenije in zamejstva v Italiji. Skupno število vseh udeležencev na prizorišču pa je bilo še večje, saj je bilo na srečanju tudi kar veliko število domačinov in precej obiskovalcev iz okolice. Uradni del se je začel s predstavitvijo oziroma prihodom predstavnikov vasi na prizorišče oziroma oder, kjer so predstavniki vasi organizatorjem predali tudi majhna spominska darila in prejeli v zahvalo od organizatorjev knjigo, v kateri je podrobno opisana tudi sama vas Selo pri Bledu. Po himni in dvigu slovenske zastave in zastave srečanj vasi je sledil še kulturni program povezan z nagovori župana Občine Bled gospoda Janeza Fajfarja, predsednika organizacijskega odbora 19. srečanja gospoda Tonija Kristana, generalnega predsednika srečanj Janeza Škaliča in drugih. Domačini so pripravili tudi zelo okusno kosilo oziroma malico za vse udeležence srečanja, ki so si po okrepcilu lahko organizirano ogledali okolico, vključno z Blejskim gradom, ali se skozi vas Selo peš sprehodili do Blejskega jezera. Na samem prizorišču pa so potekala razna tekmovanja med udeleženi vasi, ki jih je v popoldanskih urah, za kratek





čas, prekinil močan dež, ki pa ni pokvaril dobrega vzdušja na prireditvi. Med dežjem je namreč v prostornem šotoru potekal še kulturni program in tekmovanje v pitju piva s slamico in uživanju blejskih kremšnitov brez uporabe rok in pribora. Predstavniki vasi smo se na sestanku dogovorili, da bo naslednje 20. srečanje organizirano v vasi Sela v občini Videm pri Ptujju.



Letošnje srečanje si bomo zagotovo zapomnili po izvrstni organizaciji, prijaznosti domačinov in tudi po tem, da je bilo na prizorišču prisotnih veliko število mladih in celo najmlajših. Vsekakor pa je Selo pri Bledu tudi prva vas, v kateri je na mojo pobudo, podano v lanskem letu, že letos na pred srečanju predstavnikov vasi v mesecu aprilu, vsaka je zasadila svoje spominsko drevo. Tako je bilo v spomin na ta dogodek v vasi zasajenih 38 lip s strani predstavnikov vasi.



Preden smo se po dolgem in lepem dnevu preživetem v družbi naših prijateljev odpravili proti domu, smo si obljubili, da se drugo leto zanesljivo spet srečamo.

Janez Škalič

**VABIMO VAS NA NAŠO  
OBLETNICO,  
KATERA BO V  
NEDELJO, 23. AVGUSTA,  
OB 13 URI  
PRI GASILSKEM DOMU  
FOKOVCI.  
ZABAVALE NAS BODO**



**NAVIHANKE**

**90. LET  
PGD FOKOVCI**

## Gasilsko tekmovanje GZ Moravske Toplice

Gasilska zveza Moravske Toplice je letošnje tekmovanje za osvojitve naslova najboljše ekipe v posamezni kategorije na nivoju zveze in za uvrstitev na regijsko tekmovanje organizirala v Berkovcih. Pred tem so bila izvedena sektorska tekmovanja, ki so bila predvsem pomembna za ekipe članov A, saj so se na tekmovanje gasilske zveze uvrstili le najboljši. Tekmovanja gasilske zveze, ki je tudi pomemben del usposabljanja, se je udeležilo 27 tekmovalnih enot, in sicer ena ekipa pionirk, sedem ekip pionirjev, ena ekipa mladincev, šest ekip članic, dve ekipi članov B in deset ekip članov A. PGD Berkovci so dobro pripravili poligon in poskrbeli, da so bili tako tekmovalci kot ostali prisotni zadovoljni.



Tekmovanje se je pričelo s predajo raporta, ki ga je predsedniku GZ Moravske Toplice Dušanu Grofu predal poveljnik Štefan Cmor. Pred pričetkom tekmovanja sta vse prisotne pozdravila tudi župan občine M. Toplice Alojz Glavač in župan občine Kobilje Robert Ščap, katere PGD je letos postalo član GZ M. Toplice.

Tekmovanje je potekalo v pravem športnem duhu in ekipe so prikazale dobro pripravljenost. O uvrstitvah na posamezna mesta so odločale malenkosti in kanček športne sreče. Sam potek tekmovanja je »začnila« tudi nevihta, vendar tekmovalcev dež ni preveč zmotil. Gasilke in gasilci so ponovno pokazali, da so pripravljeni delovati v vseh vremenskih pogojih.



Na koncu tekmovanja je bila razglasitev rezultatov in podelitev pokalov po posameznih skupinah.

To tekmovanje je bilo tudi izbirno tekmovanje za uvrstitev na regijsko tekmovanje, ki bo za mlade 6. septembra v Lipi in za člane in članice 13. septembra v Ljutomeru. Na regijsko tekmovanje so se uvrstile prve tri uvrščene ekipe v posameznih kategorijah in sicer:

**Pionirke** 1. mesto PGD Sebeborci

**Pionirji** 1. mesto PGD Mlajtinci-Lukačevci  
2. mesto PGD Kobilje  
3. mesto PGD Martjanci

**Mladinci** 1. mesto PGD Martjanci

**Članice** 1. mesto PGD Martjanci  
2. mesto PGD Kobilje  
3. mesto PGD Selo

**Člani B** 1. mesto PGD Selo  
2. mesto PGD M. Toplice

**Člani A** 1. mesto PGD Fokovci  
2. mesto PGD Filovci  
3. mesto PGD Martjanci

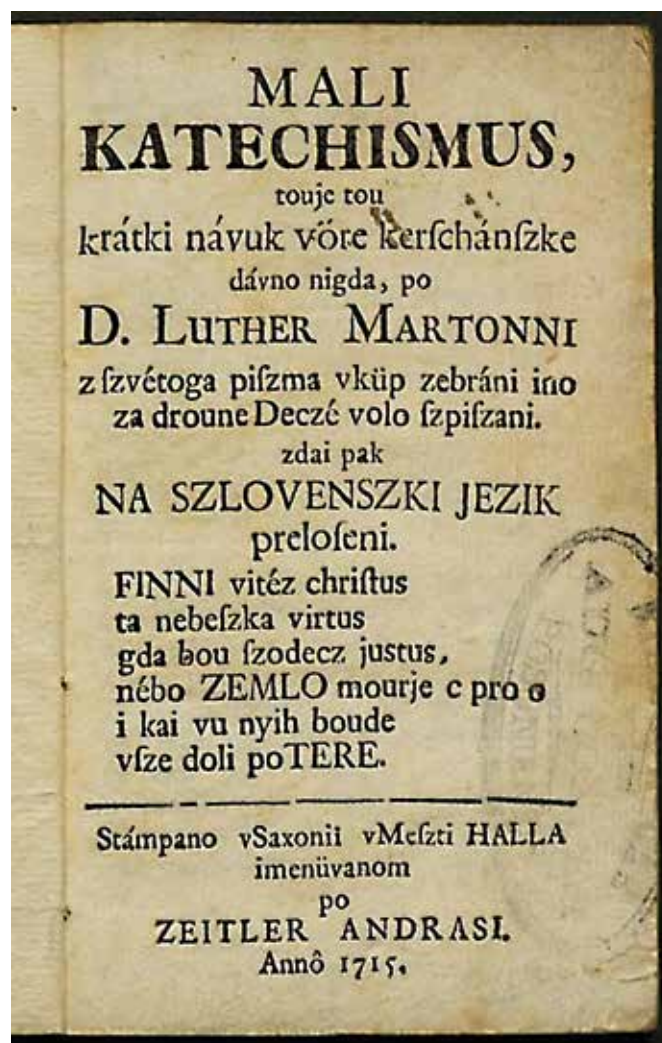
Navedene ekipe zato čaka še precej trdega dela in vadbe. Prepričani smo, da se bodo dobro pripravile na regijsko gasilsko tekmovanje in dostojno zastopale Gasilsko zvezo Moravske Toplice.



## Ob 300-letnici izida prve prekmurske tiskane knjige Ferenc Temlina

Letos smo se Prekmurci dolžni spomniti 300-letnice izida prve prekmurske tiskane knjige in se pokloniti njenemu piscu oz. prirejevalcu Ferencu Temlinu, prvemu prekmurskemu protestantskemu pisatelju. Pokloniti z vsem dolžnim spoštovanjem pravzaprav obema – knjigi in njenemu avtorju. Zakaj? Knjigi zato, ker je – kot še zmeraj velja – prvi ohranjeni tisk v prekmurskem narečju nastal v težkih gmotnih razmerah takratne družbe in njenih ljudi, piscu pa zato, ker je bil dovolj pogumen, dovolj prepričan v poznavanje svojega jezika in potrebe, da njegovo ljudstvo spozna verske resnice v svojem domačem, maternem jeziku.

Prvi prekmurski protestantski pisec Ferenc Temlin (rojen neznano kdaj na Krajni, umrl prav tako neznano kdaj in tudi neznano kje) je bil torej avtor prvega prekmurskega tiska, pravilneje rečeno – Temlin je bil prvi prekmurski prevajalec oz. prvi prekmurski prireditelj kake (tuje) knjige. Namreč, v svoje prekmursko narečje je prevedel Mali katekizem (Halle 1715); naslov je dolg in si ga lahko preberemo na priloženi fotografiji. Knjiga obsega 48 strani in je (kakor Temlin med drugim navaja v naslovu) prevod Lutrovega Malega katekizma (Martin Luter /ali: Luther/, 1483-1546, utemeljitelj protestantizma in nemškega knjižnega jezika). Vendar strokovnjaki poudarjajo (npr. Vilko Novak, 1909-2003), da je avtor prvi prekmurski tisk le deloma prevajal po nemškem izvirniku. Predvsem naj bi se držal madžarskega prevoda tega Lutrovega dela, ki ima naslov Györi Katechismus, izšel pa je v Halle 1709. leta. Kakorkoli že, knjiga je pravi unikum v prekmurski književnosti in širše (prvi prekmurski tisk, pomeni začetke prekmurskega knjižnega jezika, ohranjeni so menda le trije originalni primerki /Halle, Bratislava in M. Sobota/, predgovor vanjo je prava mala literarna umetnina, samostojna enota, ki se v marsičem razlikuje od predloge, Temlin piše v madžarskem črkopisu, ki ga nato uporabljajo več kot dve stoletji ostali prekmurski pisci, itd.). Ohranilo se je tudi njegovo nedatirano, zanimivo napisano pismo, poslano nemškim pietistom (pripadniki protestantskega gibanja, ki je nasprotovalo preveč racionalnemu pojmovanju krščanstva), v katerem jih prosi za gmotno podporo za izdajo svojega dela, ki jo je tudi dobil, sicer knjiga ne bi mogla iziti. Že omenjeni slavist in etnolog dr. Novak domneva, da je omenjeno pismo najbrž najstarejše nam znano tovrstno pisanje kakšnega našega rojaka. Poleg prošnje za denar je v njem še nekaj pomembnih misli, predvsem pa z gorečo zavzetostjo izražena potreba po protestantskih knjigah v Prekmurju. Med drugim avtor pisma naslovnikom razlaga, kje je njegova rodna pokrajina, kako zelo je čutiti pomanjkanje v narečju napisanih knjig v njej, kako zaradi tega manjka izobraženih ljudi, ki bi bili preprostim ljudem za vzor, idr. Zato se je odločil, da bo s katekizmom, ki mu pomeni osnovne temelje krščanske vere, zapolnil to vrzel. Za predgovor, ki smo ga že omenili in ki je nastal na osnovi madžarske predloge, so med spremembami najpomembnejše tiste, ko Temlin ob koncu dvakrat zapiše besedno zvezo »naš slovenski jezik«, enkrat pa celo »čisti slovenski jezik«. Kaj mu je v zadnji sintagmi pomenila besede



da »čisti« (na csíjzti šzlovenšzki jezik prelošo), lahko le ugibamo. Morda to, da se je pri prevajanju teksta v prekmurščino tistega časa skušal izogniti tujim izrazom, kar pa se mu seveda docela ni posrečilo. Pa to sploh ni pomembno, pomembno je, da je njegova knjiga prva, ki nas je Prekmurce z narečnim jezikom in s poudarjanjem omenjenih besednih zvez (ne nazadnje je taka sintagma zapisana tudi v naslovu dela, torej skupaj kar štirikrat), posredno identificirala s Slovenci, ki so živeli onstran Mure. Že samo taki poudarki so za knjigo, ki je izšla v začetku 18. stoletja, izredno pomembni. Pomen Ferenc Temlina je predvsem za Prekmurje izredno velik, saj je začetnik književnega dela v prekmurskem narečju in utemeljitelj prekmurskega knjižnega jezika. Njegov Mali katekizem, katerega 300-letnice nastanka se spoštljivo spominjamo tudi v občinskem glasilu Lipnici, je namreč – poleg vsega prej naštetega – k slovstvenemu ustvarjanju pritegnil še mnoge prekmurske pisce. Ti so predvsem s prevajanjem in prirejanjem knjig svoje rojake vzgajali in učili. Pa to ne le v verskem pogledu, temveč posredno tudi v narodnostnem. Z maternim jezikom so namreč budili svoje sodobnike, da so le-ti lažje vztrajali v slovenstvu. Pri tem potemtakem ima nemajhne zasluge domača beseda, zapisana v prekmurskih knjigah. Med njimi zavzema pomembno mesto prva med njimi – Temlinova.

Jože VUGRINEC



## Pol stoletja je minilo

Dne 27. junija so se pred Osnovno šolo Bogojina zbrali sošolci, ki so praznovali 50 letnico zaključka osnovne šole v Bogojini. Zbralo se je 27 od 48. Žal nekaj sošolcev ni več med njimi.

V tej generaciji so šolo obiskovali učenci in učenke iz Strehovcev, Filovcev, Bukovnice, Ivancev, Vučje Gomile, Suhega Vrha, Tešanovcev, Mlajtincev, Lukačevcev, Moravskih Toplic in Bogojine. V šolo so prihajali v prijetnih in tudi težkih vremenskih razmerah, saj so se v zimskem času pogosto spopadali z visokim snegom, a so ga z urnimi otroškimi koraki z lahkoto premagovali.

Sedaj so se spet dobili in obeležili visok jubilej. V prijetni družbi so obujali prijetne spomine na otroštvo in na njihove kasnejše življenjske poti, ki jih je vsaka odpeljala v svojo smer. Družabno srečanje je potekalo v kmečkem turizmu Gutman Zver v Bogojini. Udeleženci so si obljubili, da se zopet srečajo čez 5 let, ko bodo obeležili že 55. letni jubilej. Srečno.

LP

Foto: Zauneker



## Daleč je, daleč, daleč je zdaj, moj začetek in moj rojstni kraj (V. Kreslin)

Damska, očarljiva, vedno urejena, s posebnim šarmom... Francozi bi rekli charmante madame. Piševa o najini babici Heleni Danč, ki se je rodila v Franciji, v severni regiji Pikardija in živela v vasi La Ferté-Chevresis skoraj do 14 leta. V Franciji je imela dvojno ime Helene-Germaine (Žermen). Ker drugega imena (Germaine) pri nas niso poznali, si je v Sloveniji ohranila le ime Helena. Domači jo kličejo Žermen, otroci pa Žermen mama.

Zgodnja leta njenega življenja so jo precej zaznamovala, saj francoskega značaja ne more skriti. Tudi francoščina ji ne dela težav.

V času med dvema svetovnima vojnama je mnogo ljudi iskalo boljše življenje v tujini. Tako so se predvsem mladi izseljevali v zahodnoevropsko državo Francijo. Tudi njena starša sta se ločeno odločila za življenje v tujini. V Franciji se je njuna pot združila in tam se je začela zgodba o najini babici, Žermen mami. Že s petimi leti je v rojstni vasi La Ferté-Chevresis začela obiskovati šolo in še preden bi osnovnošolsko izobraževanje

zaključila, so se zaradi maminega velikega domotožja decembra leta 1948 vrnili v Slovenijo, takratno Jugoslavijo. Še istega leta je Žermen mama v svoji novi domovini dokončala osnovno šolo in se kot zelo dovezetna za jezike hitro naučila slovenščine in madžarščine.

Letos ob njenem osemdesetem rojstnem dnevu ji je bilo omogočeno, da se je po 67 letih prvič vrnila v svojo rojstno vas v Franciji in podoživela svoja otroška leta. Poskušajte pridih francoskega šarma najti v njenih besedah v kratkem intervjuju.

### Tvoja starša sta bila Slovenca. Kako torej, da si se rodila v Franciji?

»Starša (Juliška mama in Franci papa) sta šla s trebuhom za kruhom v Francijo, kot po naključju sta služila na istem posestvu v vasi Chevresis-les-Dames. Oče je imel pridne delovne roke in je obdeloval njive, mama pa je večinoma pomagala v kuhinji, bila je odlična kuharica. To sem od nje tudi podedovala (smeh).«

### Kako sta se spoznala v Franciji?

»Njuna skupna življenjska pot se je pričela na posestvu v vasi Chevresis-les-Dames in nadaljevala v sosednji vasi La Ferté-Chevresis, kjer smo živeli do mojega trinajstega leta.«

### Kakšni so tvoji spomini na življenje, tvoje otroštvo v Franciji?

»Kot otrok sem hodila v šolo, imela sem eno posebno prijateljico, Marie-Theres, s katero sva skupaj preživeli veliko časa. Ko sta starša delala, je name velikokrat pazila tamkajšnja gostilničarka Georgetto. Spomnim se, kako sem oboževala francoske štručke - baguette, ki sem jih na roki nosila iz pekarn.«

### Kot vemo še dandanes zelo dobro govoriš francosko? Kako ti to uspeva?

»Francoščina je bil moj prvi jezik, torej bi lahko rekli materni jezik, v družini smo se pogovarjali izključno v francoščini. Tukaj pri nas sva po vrnitvi moje družine v Slovenijo z bratom Kalmanom rada govorila v francoščini in tako ohranjala ta jezik. Še vedno se spominjam lepih francoskih pesmi, ki sem jih rada pela v gostilni ob bratovi spremljavi na harmoniko. Danes sem še vedno v stiku s Francozi, saj me vsako leto povabijo prijatelji, katerih družina prihaja iz Francije in jim pomagam pri prevajanju na njihovih družinskih srečanjih. Radi kakšno rečemo v francoščini tudi s tastom in možem od vnukinje Anite in z znanci iz Kobilja, ki še danes živijo v Franciji in se pogosto vračajo domov.«

### Za svoj 80. rojstni dan si dobila posebno darilo, potovanje v rojstno vas La Ferte Chevresis. Kako si se počutila ob prejetju tega darila?

»Po tistem sem si vedno želela obiskati svojo rojstno vas v Franciji, kjer sem obiskovala šolo, kjer sem imela prijatelje. Krajev in rojstne hiše sem se vedno živo spominjala. In za svoj 80. rojstni dan se mi je želja izpolnila. Otroci in vnuki so me zelo presenetili. Takoj so postali spomini na Francijo še močnejši. In od takrat sem preišljevala, kako je sedaj tam... Ali bom našla svojo rojstno hišo? Ali še živi kateri od mojih prijateljev? Skrbelo me je, da bi moje zdravje preprečilo obisk Francije.«

### Kakšni občutki so te prevzeli, ko si se po 67 letih vrnila v Franciji?

Na potovanju sta me spremljala vnuk Boris in vnukinjin mož Vid. Po dolgi poti (1300 km) sem končno zagledala na-

pis La Ferté-Chevresis. Takoj na začetku vasi sem zagledala svojo rojstno hišo. Takrat sem vnuku Borisu rekla: »Ustavi se! To je moja hiša.« Ne morem opisati, kako lepi občutki so me prevzemali. Srečna sem bila, jokala sem. Šli smo tudi do prijateljičine hiše Marie-Theres, s katero sem preživela veliko časa. Nikogar ni bilo doma. Slučajno je bila na ulici soseda, ki je povedala, da je poročena in živi 15 km stran. Prijazna soseda je Marie-Theres poklicala po telefonu in je povedala, da jo moramo nujno obiskati. Usojeno je bilo, da sva se po tolikih letih lahko spet srečali. Ko sva se zagledali, sva najprej obnemeli, nato kričali in jokali od veselja. Ob druženju in obujanju spominov med kosilom je obljubila, da me naslednje leto obiše.

Obiskali smo tudi svetovno prestolnico Pariz in prijatelje v Bar-le-Duc iz Kobilja, ki so nas pogostili z odlično francosko pojedino in nam nudili prenočišče.

Zahvaljujem se družini za to posebno darilo, ki mi je zapolnilo še zadnji kamenček v mozaiku mojega življenja.

Na koncu pa še »Joie de vivre«, kot reče Zsermen mama in v prevodu pomeni »Uživajte življenje«.

Anita Danč Ismajlovič, Valerija Danč Sabotin



Ogled znamenitosti v Parizu (Eifflov stolp)

## Messze van a szülőfalum

Valódi dáma, lenyűgöző, mindig tip-top, elragadó... A franciák azt mondanák rá: charmante madame. Igen, ő a mi nagymamánk, Helena Danč, aki Franciaországban, az északi Pikárdia tartományban született, és majd 14 éves koráig a La Ferté-Chevresis faluban élt. Franciaországban kettős neve volt, Helene-Germainnek (Zsermen) hívták. Mivel a második nevét (Germaine) nálunk nem ismerték, Szlovéniában csak a Helena nevet tartotta meg. Az otthoniaknak Zsermen, a gyerekeknek pedig Zsermen mama. Ma is magán hordozza gyermekora jegyeit, ha akarná, sem tudná elrejtieni a francia jellemet. És persze számára a francia nyelv sem okoz gondot.

A két háború közötti időszakban nagyon sokan indultak el külföldre a jobb élet reményében. A fiatalok többnyire a nyugat-európai Franciaországot választották. Később a szülei is külön-külön külföldi lehetőség mellett döntöttek, majd Franciaországban megismerkedtek, és így kezdődött nagymamánk, Zsermen mama története. Az általános iskolát, öt éves korában, szülőfalujában, a La Ferté-Chevresis településen kezdte, mivel azon-

ban édesanyját nagyon gyötörte a honvágy, még az elemi iskola befejezése előtt, 1948 decemberében visszatértek Szlovéniába, illetve az akkori Jugoszláviába. Zsermen mama ugyanabban az évben befejezte az általános iskolát, és rendkívüli nyelvértéke által, gyorsan elsajátította a szlovén és a magyar nyelvet is.

Az idén, a nyolcvanadik születésnapja alkalmával megadatott neki, hogy 67 év elteltével először visszalátogasson franciaországi szülőfalujába és felidézze gyermekéveit. Biztosak vagyunk benne, hogy ebben a rövid interjúban, a tisztelt olvasó felfedezi a francia bájosság jegyeit.

## Szüleid szlovénok voltak. Te mégis Franciaországban születtél...

Szüleim (Juliska mama és Franci papa) a jobb élet reményében indultak el Franciaországba, majd a véletlen úgy hozta, hogy Chevresis-les-Dames településen, ugyanazon a birtokon találjanak munkát. Apám szorgalmas kezeivel a mezőn dolgozott, anyám pedig többnyire a konyhában segédkezett. Kitűnő szakácsnő volt. Ezt tőle örököltém (mondja nevetve).

Hogyan ismerkedtek meg Franciaországban?

Közös életútjuk a Chevresis-les-Dames település egyik birtokán kezdődött, majd a La Ferté-Chevresis faluban folytatódott, ahol tizenhárom éves koromig éltünk.

## Milyen emlékek fűznek franciaországi életedhez, gyermekkorodhoz?

Gyerekként persze iskolába jártam, volt egy különleges barátnőm, Marie-Theres, akivel nagyon sok időt töltöttünk együtt. Amikor szüleim dolgoztak, gyakran a helyi kocsmárosné, Georgetta vigyázott rám. Emlékszem, imádtam a francia bagettet, amit a helyi pékségben vásároltunk.

## Ma is nagyon jól beszélsz franciául. Hogy tudtad megőrizni a nyelvet?

A francia az első nyelvem volt, akár anyanyelvemnek is mondhatnám, a családban kizárólag franciául beszéltünk. Amikor a családom hazatért Szlovéniába, Kálmán testvéremmel is szívesen csevegtünk franciául, és így ápoltuk a nyelvtudásunkat. Sose felejttem el a csodás francia dalokat, amelyeket a bátyám harmonikakíséretében énekeltem a vendéglőben. És ma is ápolom a kapcsolatokat a franciákkal, mivel azok a barátaim, akikhez Franciaországból érkeznek vendégségbe az egykor kitelepült családok utódai, gyakran meghívnak, hogy segítsék nekik a társalgásban. Úgyszintén franciául szoktunk beszélgetni Anita unokám apósával és férjével, valamint a még mindig Franciaországban élő, és gyakran hazalátogató kobiljei ismerősökkel is.

## Különleges ajándékot kaptál 80. születésnapodra, és pedig egy utazást a szülőfaludba, La Ferte Chevresisbe. Hogyan érezted magad, amikor értesültél az ajándékról?

Valahol mélyen mindig az volt a vágyam, hogy ellátogathassak franciaországi szülőfalumba, ahol iskolába jártam, és ahol a barátaim éltek. Még mindig élénken emlékeztem a településekre és a szülőházamra. Aztán a 80. születésnapomra teljesült a kívánságom. Gyermekeimtől és unokáimtól csodálatos meglepetést kaptam. Franciaországi emlékeim még élénkebbé váltak, és attól a perctől kezdve hajtott a kíváncsiság, hogy mi is van most ott... Felismerem-e a szülőházamat? Élnek-e még a barátaim? És nagyon aggódtam, nehogy egészségügyi állapotom miatt megíúsuljon ez az utazás.

## Milyen érzés volt 67 év elteltével visszatérni Franciaországba?

Boris unokám és a másik unokám férje, Vid kísért el, és a hosszú utazás (1300 km) végén, végre megpillantottam a La Ferté-Chevresis helységnévtáblát. A falu elején áll a szülőházam. Akkor azt mondtam Boris unokámnak: Állj meg! Ez az én házam. Leírhatatlan érzés kerített hatalmába. Boldog voltam, sírtam. Aztán elmentünk Marie-Theres barátnőm házához. Vele nagyon sok időt töltöttem annak idején. Most senki sem volt otthon, viszont a szomszédasszony elmondta, hogy férjhez ment, és 15 kilométerre lakik. A kedves szomszédasszony felhívta Marie-Theres számát, ő pedig ragaszkodott hozzá, hogy meglátogassam. A sors úgy akarta, hogy ennyi év elteltével újra találkozunk. Nem jutottunk szóhoz a találkozáskor, aztán örömrivalgásba törtünk ki, és sírtunk a boldogságtól. Miközben elfogyasztottuk a közös ebédet, felidéztek a múltat, és megígérte, hogy jövőre meglátogat.

Ellátogattunk a világvárosba, Párizsba is, majd Bar-le-Duc településen meglátogattuk a kobiljei ismerőseinket, akik finom francia ételekkel és szállással vártak bennünket.

Köszönetet mondok a családomnak azért a csodálatos ajándékért, amely életem mozaikjában az utolsó követ is a helyére tette. Végezetül pedig, ahogy Zsermen mama mondja: „Joie de vivre”, vagyis „Élvezzétek az életet”.



Zsermen mama a La Ferté-Chevresis faluban, a szülőháza előtt.

## Prosenjakovski lovci pripravili tradicionalni strelski pogon na glinaste golobe

### Trap, bograč in prijetno druženje

Nedelja, 19. julija. Petelini v Prosenjakovcih in okoliških vaseh so še spali, ko se je pri tamkajšnjem lovskem domu začel vrvež. Kot dobro namazan stroj je vsak od članov prosenjakovske zelene bratovščine opravljal dogovorjeno delo, eni so lupili čebulo, drugi polnili zaloge pijače, tretji pa skrbno pregledali delovanje stroja za izstreljevanje glinastih



golobov. »Kakih štiri do pet tisoč jih bo danes izstreljenih, počilo pa bo vsaj osem tisoč krat, je med skrbnim pregledovanjem in poskusnim izstreljevanjem, glinastih golobov dejal Jože Korunič. »Gneča bo,« je dejal prvi prosenjakovski lovec Ludvik Rituper. »Če bo tako kot lani, bo tekmovanje trajalo do osmih zvečer,« je dodal vodja tekmovanja Zoltan Posavec. Tekmovanje v streljanju na glinaste golobe, ki ga vsako leto pripravijo v LD Prosenjakovci, je med lovci in športnimi strelci na glinaste golobe zelo priljubljeno, zaradi kulinarike, druženja, pa tudi nagrad, ki so namenjene najboljšim. Ura še ni odbila osem, ko se je že naredila majhna kolona čakajočih pred prijavnim mestom. »Ti so zgodnejši, nekateri bodo prišli šele v popoldanskih urah in vsem moramo omogočiti prijavo,« pravi Davor Novak, eden od »šefov« LD Prosenjakovi.



Sicer pa, pri tako obsežni organizaciji, ko je vpet sleherni od članov, vsi poprimejo za delo, kjer se pokaže potreba.

Tam okoli devetih, ko so po prosenjakovski dolini začele odmevati salve strelcev iz pušk šibernic, je vonj po lovskih kulinaričnih dobrotah napolnil prizorišče. V enem kotlu je prijetno brbotal vrhunski lovski bograč, v drugem so se dušili jelenji zrezki, v tretjem so hrustljivo rjavo barvo dobivale piščančje polovice. In gneča je postajala vse večja, daljšala se je vrsta na prijavnem mestu. Med ekipami, zvečine so to bili člani lovskih društev, je prišla skorajda celotna družina Maček, ki je zastopala LD Radovci. »To bo bolj lahek trening pred Evropskim prvenstvom v Kidričevem,« sem pobaral Boštjana Mačka. »Kje pa, v takem tekmovanju je več neznank, kot pa v trapu, športnem streljanju na glinaste golobe. Zato moje izkušnje danes ne pomenijo kakšno rednost.« No ja, ko se je tekmovanje končalo, so rezultati vseeno pokazali, da je imel najmirnejšo oko in roko prav Boštjan Maček, ki je med posamezniki osvojil prvo mesto.

Sicer pa je nastopilo sedemnajst ekip in 204 strelci (posamezniki). Med ekipami so največ glinastih golobov zadeli člani SD Vitomarci, druga je bila ekipa SD Trap Kungota, tretje mesto pa so si prideljali člani LD Videm. Med posamezniki pa kot rečeno Boštjan Maček, drugi je bil Matjaž Lepen, tretji pa Peter Flis.

bc



## Prekmurci uspešni v Bosni in Hercegovini



Zadnjo nedeljo v juniju je v Smoljanah, občina Bosanski Petrovac v Bosni in Hercegovini, potekalo veliko mednarodno tekmovanje v košnji z ročno koso.

Na že sedmem tekmovanju so sodelovali tudi kosci, ki delujejo pod okriljem Pevskega društva Selo, ki vsako leto v mesecu maju organizira mednarodno- srednjeevropsko tekmovanje v košnji.

Tekmovalci so dosegli največji uspeh odkar tekmujejo, saj so ekipno premagali vso konkurenco in v postavi Boštjan Balajc, Makari Martin, Mlakar Milan ter Makari Oskar osvojili prvo mesto med ekipami iz sedmih držav.



Martin Makari je dosegel odlično tretje mesto tudi med posamezniki, v konkurenci osemindvajsetih koscev. Odlično so se uvrstili tudi drugi, Milan Mlakar, Boštjan Balajc, Novak Andrej ter Oskar Makari.

Anja Vučklič



## Tekmovanje v kuhanju bograča v Magyarszombatfi

V okviru mednarodnega lončarskega srečanja in sejma Órséga, je 11. julija 2015, v naselju Magyarszombatfa, pred gostilno Túzzománc Szomjoltó potekalo tekmovanje v kuhanju bograča. K tekmovanju se je prijavilo deset skupin, med njimi tudi tri ekipe Madžarske narodne samoupravne skupnosti občine Moravske Toplice, in sicer iz naselji Čikečka vas, Prosenjakovci in Središče. Po oceni strokovne komisije so skuhalo odlični bograč, saj se je Središče uvrstilo na drugo, Prosenjakovci pa na tretje mesto, ekipa Čikečke vasi pa je prejela posebno priznanje. Z najboljšim bogračem pa se lahko ponaša ekipa »Oldtimer« iz Domanjševcev. Uvrščeni so prejeli tudi posebne nagrade.

Leonida Šanca



## Főzőverseny Magyarszombatfán

Magyarszombatfán, az Órségi Nemzetközi Fazekastalálkozó és Vásár keretében szombaton, 2015. július 11-én, főzőversenyt szerveztek a Túzzománc Szomjoltó kocsma előtt. A versenyre tíz csapat nevezett, közöttük a Moravske Toplice Községi Magyar Nemzeti Öngazgatási Közösség 3 csapatta indult, amelyeket Csekefa, Pártosfalva és Szerdahely falvak képviseltek. Mindhárman nagyon finom bográcsgulyást főztek, hiszen a zsűri értékelése szerint Szerdahely a második, Pártosfalva pedig a harmadik helyezést érte el, míg Csekefa elismerésben részesült. A legfinomabb bográcsgulyással a domonkosfai „Oldtimer” csapat dicsekedhetett. A helyezettek értékes jutalomban részesültek.

Šanca Leonida



## 8. tabor ZLD Prekmurje

Zveza lovskih družin Prekmurje je v sodelovanju z LD Prosenjakovci že osmo leto zapored organizirala lovski tabor za osnovnošolce. Tridnevnega tabora, ki je potekal od 3. do 5. julija v lovišču LD Prosenjakovci, so se udeležile 4 tabornice in 14 tabornikov iz 8. osnovnih šol.

Seznanjeni so bili s poslanstvom lovstva, ki ni samo delo v lovišču in poseganje v populacijo divjadi, temveč tudi medsebojni tovariški odnosi v lovski družini, o odnosu človeka do narave in živalstva ter rastlinstva s poudarkom na načelu sobivanja.



Mladi taborniki so z zanimanjem prisluhnili predavanjem o mali in veliki divjadi, spoznali so njene značilnosti, opazovali sledi, njeno okolje in vedenje v naravi.

Pobljže so spoznali tudi ptice ujede, ki so dovoljene za sokolarjenje v Sloveniji. Skozi predavanje o lovski kinologiji so spoznali pasme lovskih psov ter bili deležni opazovati lovske pse pri šarjenju in krvni sledi.

Na Madžarskem pa so si ogledali tudi lovski muzej. Tako bodo lažje razumeli pomen in vlogo varstva naravnega okolja, divjadi v naravi in pomen lovskega v njem.

Predstavljena jim je bila tudi lovska kultura, šege in običaji. Taborniki so lahko prisluhnili in se preizkusili v igranju na lovski rog ob tem pa izvedeli, kakšen je njegov pomen v lovstvu nekoč in danes.

Najbolj pa jih je zagotovo navdušilo opazovanje divjadi v naravi. Deležni so bili tudi s praktičnim prikazom uplenitve, prevoza in spravila divjadi v hladilnico in s pozdravom lovini. Prikazano jim je bilo tudi lovsko orožje s praktičnim preiskusom, pomerili so se v streljanju na glinaste golobe in v streljanju z malokaliberskim orožjem.





Svoje vtise so izrazili skozi likovna dela in pisne prispevke, ki bodo objavljeni v reviji Lovec.

Tabor uspeva predvsem po zaslugi lovskih tovarišev in tovarišic, ki vsako leto z veseljem pripravijo vsebine in vodijo mlade tabornike po naravi ter prenašajo znanja nanje. ZLD Prekmurje je prva v Sloveniji začela z uspešno organizacijo lovskih taborov in sedaj jo posnemajo tudi druge območne lovske zveze.

Mladi so lovski tabor zaključili s slovesnostjo, kjer jih je najprej pozdravil predsednik ZLD Prekmurje in vodja tabora Ludvik Rituper, nagovorila pa sta jih tudi predsednik LZS mag. Srečko Felix Kropce ter župan Občine Moravske Toplice Alojz Glavač, ki je pohvalil izvedbo lovskih taborov in izpostavil, da se na ta način mladi neposredno seznanijo z varovanjem naravnega okolja. Taborniki so prejeli potrdila o udeležbi in spominske nagrade.

Program zaključne slovesnosti sta popestrila KUD Prekmurški rogisti in Pevsko društvo prekmurskih lovcev, taborniki pa so pomagali pri pripravi okusnega lovskega bograča, s katerim so postregli starše in povabljenе goste ter z njimi delili navdušenje in vtise s tabora.

## Potep po Hrvaški in Srbiji

V ranih jutranjih urah 12. maja smo se na dvodnevni potep, tretji zapovrstjo na Hrvaško in Srbijo odpravili prijatelji iz naše občine; Dejan in Franc Küčan, Miran Erniša, Rudi Štelcl, Jože Franko, Goran Šukar, ter Štefan in Robert Sambt.

Naš cilj je bil obiskati Novi Sad in ogled mednarodnega kmetijsko-živilskega sejma. Pred tem smo se ustavili v Vukovarju, kjer smo obiskali pokopališče hrvaških braniteljev. Ogledali smo si znameniti izstrelki preluknjan vodni stolp. Obiskali smo tudi taborišče na Ovčari, kjer so ubili 248 ranjenec iz Vukovarske bolnišnice.

Iz Vukovarja smo se odpravili v Novi Sad in si kar nekaj ur ogledovali sejem. Sledila je pot v Beograd na Batajnico, kjer smo si ogledali največje vojaško letališče. Večer v srbski prestolnici smo izkoristili za potep po starem mestnem jedru in Skadarlijo. Vonj žara in srbske kuhinje je zadišal iz tamkajšnjih lokalov, katerih ni malo. Tri šešira, Dva jelena in Stari bunar so le eni izmed mnogih kjer se gostje lahko vsak večer razvajajo ob zvokih starogradske glasbe.



Po kratkem počitku so sledili ogledi drugih mestnih zanimivosti in znamenitosti. Pravoslavna cerkev - Hram Svetoga Save, ki velja za eno zmed največjih pravoslavnih cerkva v Evropi je ena izmed njih. Na Dedinju smo vstopili v Hišo cvetja in muzej 25. maja. Videli smo tudi aerodrom Surčin in muzej vojaških letal. Kot ljubitelji športa smo obiskali tudi stadiona JNA in Crvene zvezde-Marakana. Zelo zanimiv je bil tudi ogled prometnega vozlišča – Beogradske gazele in Kitajskega mostu. Dvodnevno potepanje smo končali ob Donavi, kjer nas je gostoljubno gostil domačin in prijatelj Aco v restavaciji Široka staza. Poizkusili smo ribjo čorbo in številne vrste rib iz Donave. Dobro smo poplaknili z žganjem vrhunske kakovosti – Dunjevačo. Seveda smo ob slovesu prijatelju Acu obljubili, da se naslednje leto ponovno srečamo.

Miran Erniša

## Na turistični kmetiji Lovrenčec pri Bogojini je prava naravna idila z divjimi živalmi

**Pravi raj za obiskovalce je ogled jelenov damjakov, muflo-nov, divjih prašičev in govedo nemške pasme Angus**

V enem delu Krajinskega parka Goričko in ob vzhodju Goriškega pri Bogojini se na 30 ha razprostira posestvo Podlipje, kjer leži turistična kmetija Lovrenčec, ki je svoje prve zametke razvoja turizma v občini Moravske Toplice začela širiti že pred leti. Posestvo so poimenovali na starem ledinskem imenu za to območje »Podlipje«, saj je bilo tukaj nekoč zasajenih veliko lip in sami so že zasadili drevored. Gre za družino, oče Stanko je po rodu iz Bogojine, vendar pa sedaj živijo v mestu Lendava. Na tej na turistični kmetiji pa so vpeti vsi družinski člani družine Lovrenčec, oče Stanko, mama Alenka in sinova Samo in Kristjan. Skratka gre za družinsko turistično kmetijo, kjer skozi leto vsak poprime za delo. Že prvi vtis, ko obiskovalec pride na turistično kmetijo kaže, da so na kmetiji pridni in delovni ljudje. Njihov slogan je »Kjer se cesta konča, se posestvo Podlipje začne« in v tej



*Samo Lovrenčec med jeleni*

mirni bogojanski dolini se nahaja in razprostira turistična kmetija Lovrenčec, ki je obdana s številnimi drevesi, kjer obiskovalec in turist najdejo hladno senco, mir, sprostitvev in pravi oddih, saj tukaj raste mešani gozd, od akacije, hrasta, bukve, gabra, ameriškega kostanja, leske. Skozi gozd pa tudi teče bogojanski potok, kjer je urejen naravni slap, kar je pravo doživetje za obiskovalce, tukaj je še tudi ribnik s številnim ribjim zarodom, ob vsem tem so si tukaj našle svoje domovanje tudi številne veverice, vidra, bober, črna štoklja, vodomec, vodne ptice in celo želvo je moč videti. Tako so pred leti svojo turistično ponudbo še povečali na gostinski del. Na samem posestvu turistične kmetije Lovrenčec v oborih na pašnikih redijo ekološko govedo pasme črni Angus, na pašnikih se pasejo od spomladi do zime jeleni damjaki, mufloni, ki jih je okoli 200, kar je primerno tudi za lovski turizem, saj sta tudi oče Stanko in sin Samo člana Lovske družine Prosenjakovci, pri čemer njihovo kmetijo obišče veliko lovcev iz tujine iz sosednjih lovskih družin. Nudijo pa tudi možnost odstrela damjaka, muflona in merjasca v njihovih oborah in organizirajo lov na srnjake, jelene in divje prašiče v prekmurskih loviščih ter loviščih sosednje Madžarske. Na posestvu so tudi v ograjenih prostorih divji prašiči in svinje mangalice ter kopune ter je tačas z mladiči kar 21, pri čemer jih hranijo s hrano, ki jo pridelajo na kmetiji, na posestvu pa je tudi govedo pasme črni nemški Angus. Na pašnikih se pase šest krav, šest telet in en bik, pri čemer načrtujejo, da bi v prihodnje čredo še povečali. Za prehrano vseh živali, ki so na posestvu turistične kmetije Lovrenčec na svojih hektarjih zemlje pridelujejo koruzo, ječmen, oves in seno. Za prehrano k svojim jedem, ponujajo doma pridelane šparglje, vso zelenjavo in povrtnino. Zaokrožena celotna in turistična ponudba pa imajo za vse, ki želijo več dni preživeti na turistični kmetiji leseno brunarico z štirimi sobami in osmimi ležišči, džakuzijem in finsko savno. Tukaj je še letna kuhinja, gospodarski del in hladilnica za divjačino in za ostalo meso, katero največ pridelajo v suho mesnate izdelke. Sicer pa so njihovi gosti domačini, gostje iz ostalih koncev Slovenije, prihajajo pa tudi turisti iz raznih evropskih držav Češke, Nizozemske, Luksemburga, Nemčije, Italije, Avstrije, Hrvaške in iz drugih držav. Kot nam je povedal Samo Lovrenčec, ki je končal Fakulteto za gostinstvo in turizem ob vznožju kmetije poteka tudi kolesarska pot Tešanovci-Bogojina, zato se kolesarji predvsem ob lepem vremenu ustavijo pri njih, med



*Čar posestva Lovrenčec so divji prašiči*

njimi je tudi veliko turistov iz bližnjih Term 3000 in iz hotela Vivat Moravske Toplice, ki pravi, da je rad med živalmi in v naravi na posestvu, saj ga to delo veseli, saj posestvu leži v mirni in neokrnjeni naravi, kar si danes obiskovalci najbolj želijo. Kot že rečeno vse kar pridelajo na kmetiji, pridelajo v domače izdelke, ki jih potem ponujajo svojim gostom. Gre torej za širok izbor kulinarčne ponudbe od suhomesnih izdelkov, klobas, divjačine, prekmurske šunke, budjolo jelena in divjega prašiča iz pod peke, jelenih zrezkov z jurčki, prekmurskega bograča, golaž iz divjačine, pečenega kopuna, dödölov, zavitkov, perecev, domačega kruha, ki se peče v krušni peči na turistični kmetiji. Skratka na jedilniku, ki ga ponujajo svojim obiskovalcem, se prepleta divjačina in prekmurske jedi. Sama kmetija veliko sodeluje tudi z bližnjimi turistični kmetijami, kajti turizem je panoga, ki še ni povsem izpeta, Lovrenčecovi jo še nadgrajujejo z novimi ponodbami, za še večji razmah turizma v občini Moravske Toplice, načrtujejo še vzrejo koz in konj.

## **Blagoslov vozil v Martjancih**

**Zbrani dar se bo namenil za misijonarje, ki delujejo po svetu**  
**Blagoslov motornih vozil na dvorišču pred domom Svetega Martina v Martjancih**

V vseslovensko misijonarsko akcijo MIVA se je vključila tudi župnija Martjanci, ki je v nedeljo, 19. julija pripravila blagoslovitev motornih vozil. Sveti Krištof je torej zavetnik šoferjev in njihovih prevoznih sredstev, pri čemer z blagoslovom sveti Krištof varuje voznike avtomobilov in drugih prevoznih sredstev na vseh naših poteh. Tudi v župniji Martjanci so se tudi ob godu svetega Krištofa spomnili naših slovenskih misijonarjev, ki so razkropljeni po vsem svetu, kjer delajo in širijo krčansko vero, nekateri tudi zelo daleč od doma in tudi uporabljajo motorna vozila in se tako tudi vključujejo v promet. Da pa bi misijonarji dosegli za željeni cilj morajo poskrbeti tudi za lačne, saj med drugim sodelujejo tudi pri gradnji šol, vrtcev, zdravstvenih ambulant, zavetišč, mostov, cest, zato pri svojem delu vsak dan potrebujejo prevozna sredstva – to so predvsem dobro vzdrževani avtomobili, motorna kolesa, ambulantna vozila, traktorji, tovornjaki, kombiji in druga podobna vozila. Velikodušna srca slovenskih voznikov vsako leto poskrbijo, da lahko vozniška akcija MIVA v Sloveniji omogoči nakup prepotrebni prevoznih



Blagoslov vozil v Martjancih

sredstev, ki širijo misijonarsko dejavnost, predvsem pa veliko krat rešujejo tudi življenja. Po sveti maši so se vozniki avtomobilov v procesiji odpravili s cerkveno zastavo sv. Krištofa na dvorišče svetega Martina v Martjancih, pri cerkvi, kjer je domači župnik Marjan Potočnik opravil blagoslov vozil in voznikov ter jim v spomin podaril podobico sv. Krištofa. Dar, ki so ga prispevali vozniki se bo namenil za slovenske misijonarje, kajti tako si bodo z nabranim denarjem omogočili čim lažjo pot z motornimi vozili iz enega kraja v drugi kraj, kjer živijo, bivajo in delajo.

J.Ž.

## Po požirek hladno čiste vode k izviru svetega Vida v Bukovniški gozd

V idiličnem gozdu pri Bukovniškem jezeru stoji kapelica sv. Vida, ki spada v župnijo Bogojina. Iz kronike župnije lahko razberemo, kako je kapelica nastala. Dovoljenje za gradnjo sedanje kapelice je davnega leta 1827 dal sombatelski škof Andreas. Dogradili so jo ob pomoči vernikov bogojanske župnije leta 1828, pobudo je dal takratni bogojanski župnik Štefan Benkovič. Sveti Vid je v slovenskem prostoru zelo priljubljen svetnik, saj je njemu v čast posvečenih veliko cerkva in kapelic. Tudi veliko krajev je poimenovanih po njem. Svetovno znana cerkev je nedvomno cerkev sv. Vida v Hradčanih v Pragi. Sveti Vid je tudi neke vrste zavetnik lekarjev, odrskih igralcev, viničarjev, bodri pa tudi one, ki slabo vidijo. Sv. Vid na številnih slikah po naših cerkvah je poslikan kot mladenič, ki stoji s palmovo vejico v rokah. Kot so nam povedali domačini iz bližnje vasi Strehovci, je bil nekoč na tem mestu dokaj velik samostan. Nekaj metrov stran od kapelice sv. Vida v Bukovniškem gozdu je urejen Vidov izvir pitne vode, ki naj bi bila po nekaterih ugotovitvah zdravilna. Po vodo so nekoč k temu izviru, ki je sedaj lepo urejen in dostopen hodili vinogradniki iz bližnjih vinogradov, saj so to vodo uporabljali za pitje in kuhanje. Tudi drugače se k Vidovemu izviru pitne vode zateče veliko turistov in izletnikov. Voda iz Vidovega izvira teče izpod hriba in je kristalno čista voda. Nekoč pa tudi še danes po vodo pridejo ljudje in obiskovalci kapelice s posebnimi pujtricami, kajti natočeno

## OKOLJU PRIJAZNE MALE BIOLOŠKE ČISTILNE NAPRAVE IN HIŠNA ČRPALIŠČA

- slovenski proizvod
- dolga življenjska doba
- odlično razmerje cena/kakovost



MALA BIOLOŠKA ČISTILNA NAPRAVA



HIŠNO ČRPALIŠČE

## BARVE IN RAZPRŠILCI

- osnovna in vremenska zaščita lesa
- protipožarna zaščita lesa
- izdelki proti pokanju lesa
- tehnični razpršilci
- antikorozijski premazi



r-group

BREZPLAČNA ŠTEVILKA  
080 30 04

www.r-group.si





Vidov izvir pitne vode, ki teče izpod hriba

vodo si potem odnesejo domov. Nekateri popijejo požirek in si z vodo namažejo oči, saj je sv. Vid tudi zaščitnik oči. V teh vročih poletnih dneh se številni zatečejo k Vidovemu izviru pitne vode, tukaj je hladna senca in ljudje si tukaj najdejo mir in zadovoljstvo ter sprostitev. Vidova voda namreč teče noč in dan in celo leto in že vrsto desetletij.

J.Ž.

## V bogojnski župnijski cerkvi je letošnji novo mašnik Andrej Lažeta imel ponovitev nove maše

**Pridigar mu je bil rojak iz Bogojine škof dr. Jožef Smej**

V župnijsko kroniko župnije Bogojina, se bo nedelja, 19. julija prav gotovo zapisala z zlatimi črkami, kajti letošnji novomašnik Andrej Lažeta, ki je pred tem preden je bil v soboški stolnici posvečen za duhovnika in novo mašo imel v svoji župniji Prihova, je v župniji Bogojina bil kar deset mesecev na praksi, kjer se je pripravljajal za duhovniški poklic. Andrej Lažeta izhaja iz župnije Prihova, ki spada pod okrilje mariborske nadškofije in se je v delo in življenje v župniji Bogojina lepo vživel. Verniki, predvsem mladi so radi bili ob njem, kajti duhovnik Andrej Lažeta je duhovnik odprtih rok in odprtega srca, vsakemu rad nameni lepo besedo, zato se je odločil, da bo ponovitev nove maše imel prav v župniji Bogojini, kot prav med »svojimi verniki«, pa čeprav je odšel za kaplana v župnijo Gornja Radgona, ga bodo spomini na Bogojino vedno vezali. Tak lep in prisrčen cerkveni dogodek se je v Bogojini zgodil že nekaj let znaj, ko je imel novo mašo domačin Boštjan Ošljaj. Ponovitev nove maše je imel letošnji novomašnik Andrej Lažeta, pridigar pa mu je bil rojak iz Bogojine, upokojeni mariborski škof dr. Jože Smej, ki je poudaril pomen in bogastvo duhovništva ter izpostavil potrebe po duhovnih poklicih na Slovenskem. Pri sveti maši so še somaševali domači župnik župnije Bogojina Stanislav Zver, duhovniki iz sosednjih župnij in dva bogoslovca. Pri maši so bili poleg domačih vernikov še prisotni verniki iz župnije Prihova in njegovi starši. S strani župnije Bogojina je Andrej Lažeta v dar prejel mašni plašč in sliko župnijske cerkve Gospodovega Vnebohoda ali Plečnikovo lepotic. V slovesni ponovitvi nove maše so sodelovali mladi animatorji, pel je župnijski pevski zbor, nekaj pesmi pa mu je v čast ponovitve nove maše zapel pevski

zbor Talita in mladinski pevski zbor župnije Bogojina, ob tej priložnosti so se mu zahvalili za vse kar je dobrega postoril od kar je deloval v župniji kot diakon. Vsak, ki se je udeležil ponovitve nove maše je v spomin prejel podobico, njegovo novo mašno geslo je bilo »Marija vate zaupam«. V pripravah za ponovitev nove maše so sodelovali vsi verniki, veliko delo pa so opravili tudi ključarji, za pogostitev so gospodinjin spekle domače dobrote, vinogradniki pa so iz bližnjih vinskih zidanic prinesli vinsko kapljico. Pred vhodom v cerkev, ki je bila za to priložnost lepo okrašena, je vernike vabil napis »Ti si duhovnik vekomaj«, kar je bila zamisel domačega župnika, ki pravi, da so napis dali na steber cerkve, kajti duhovnik je steber župnije, kjer koli deluje, saj je duhovnik vedno med ljudstvom med svojimi verniki – ne pa pred oltarjem. Sedaj po ponovitve nove maše je Andrej Lažeta bil še nekaj dni v župniji, kjer je maševal in opravljal vsa duhovniška dela. Sicer pa je Andrej Lažeta ob svoji novo maši izdal knjižico z naslovom »Pod tvoje varstvo«, kjer so zbrana dela raznih molitvenikov in verske resnice in ob ponovitvi nove maše je Andrej Lažeta svojo duhovniško zbirko – knjigo, katero je delil med vernike, ki so prišli na ponovitev nove maše v župnijo Bogojina.

J.Ž.



Andrej Lažeta je v župnijski cerkvi v Bogojini imel ponovitev nove maše

## Babica Suzana in prababica Margita na obisku

Kakšno je bilo življenje ljudi v naših krajih nekoč, smo v minulih dneh raziskovali v našem vrtcu. V kotu igralnice smo s pomočjo staršev in otrok pripravili zelo bogato razstavo predmetov iz časov naših prednikov. Med razstavljenimi predmeti je med drugim veliko namiznih in stenskih prtičkov, ki so nekoč krasili mize in stene marsikatere kmečke hiše. Prtički so zelo bogato izvezeni, njihova posebnost pa so izvezena hudomušna besedila.

Da bi se natančneje poučili o izdelovanju prtičkov, smo v našo sredino povabili babico Suzano in prababico Margito Malačič, ki sta pravi mojstrici vezenja. S seboj sta prinesli veliko izvezenih prtičkov, ki so bili prava paša za oči. Prababica Margita je otrokom pokazala kako se veze, babica Suzana pa kako se na blago odtisne motiv. Na veliko veselje vseh otrok je vsak izmed njih dobil svoj prtiček, ki ga je lahko odnesel domov.

Prijetno druženje je minilo hitro in ob koncu smo se strinjali, da smo se poučili o nečem novem, a hkrati starem. Obisk babice in prababice pa je tudi pokazal, da nam za širitev naših obzorij ni potrebno iti daleč. Le na vrata Malačičevih moramo potrkati.

Zapisala vzgojiteljica Bernarda Koroša Pantović iz dvojezične enote Prosenjakovci



## Nálunk járt Suzana nagymama és Margit dédmama

Az elmúlt napokban, óvodánkban azt kutattuk, milyen is volt régen falvainkban az élet. A szülők és a gyerekek segítségével, a játsszósarokban érdekes kiállítás állt össze a felmenőink által használt tárgyakból. A kiállított tárgyak között sok abrosz és falvédő is van, amelyek annak idején a parasztházak asztalát és falát díszítették. A gazdagon hímzett falvédők sajátossága a sokat mondó, vicces szövegek.

Hogy még többet tudjunk meg arról, hogyan is készülnek a hímzések, meghívtuk magunkhoz Malačič Suzana nagymamát és Margit dédmamát, akik a hímzés igazi mesterei. Számos, szívet-szemet melengető, gyönyörűen kihímzett terítőt hoztak magukkal. Margit dédmama bemutatta a gyerekeknek, hogyan is történik a hímzés, Suzana nagymama pedig motívumokat nyomtatott az anyagra. A gyerekek nagy öröme mindenki kapott ajándékba egy kisabroszt, amelyet haza is vihetett.

A kellemes pillanatok hamar elrepültek, amikor elköszöntünk egymástól, egyetértésben megállapítottuk, hogy új, ugyanakkor pedig régi dolgokat ismertünk meg. A nagymama és a dédmama látogatásával az is bebizonyosodott, hogy ismer-



teink bővítésé céljából, nem is kell olyan messzire mennünk. Elég Malačičék ajtaján bekopognunk.

Lejegyezte Koroša Pantović Bernarda, a pártosfalvi kényelvű óvoda óvónője

## Snemanje oddaje TV As – igre dobre volje

Na dan državnosti smo na igrišču NK Čarda, v Martjancih, snemali pilotno oddajo Igre dobre volje.

Namen iger je bil druženje in širjenje dobre volje, saj ljudje to potrebujemo, a žal na to prevečkrat pozabimo.

Pomerile so se ekipe iz vasi Martjanci, Bogojina in Fokovci.

Igre so bile pripravljene tako, da so morale ekipe pokazati znanje in spretnosti na različnih področjih.

Ker je bila tema iger kresna noč, so morali gasilci iz polen, ki so jih nastopajoči in gledalci prinesli namesto vstopnic, postaviti kres. Ženske ekipe so morale prepoznati čim več zdravilnih zelišč, igralci so morali pripraviti skeč o čarobni praproti, pevci karaok zapeti Kresno noč skupine D' Kwaschen Retashy, otroci iz slanega testa oblikovati pravljicična bitja, ki pridejo na plano ob kresni noči. Ekipe športnikov so morale na koncu kres podreti in polena odnesti z igrišča.

Program so popestrili tudi glasbeni gostje: otroci iz OŠ Fokovci so se pod vodstvom svojega učitelja predstavili z igranjem na kitare, zapela je skupina Zvonček iz Bogojine, zaplesala pa folklorna skupina iz Bogojine. Ob kitari pa je zapel tudi duet Miran in Monika, za dobro voljo so poskrbeli fantje skupine Veseli zvoki.

Čeprav so bili zmagovalci vsi, ki so se iger udeležili, je bila »uradni zmagovalec« ekipa iz Bogojine.

Namen iger je bil dosežen, saj smeha in dobre volje ni manjkal, člani ekip pa so se družili še dolgo po končanem snemanju.

TV AS



## Tradicionalni pohod upokojencev

Društvo upokojencev Moravske Toplice je 25.06.2015 ob 10 uri pripravilo že 5. tradicionalni pohod ob Dnevu državnosti, z naslovom Spoznavajmo občino Moravske Toplice. Z letošnjim pohodom smo spoznavali vas Selo s širšo okolico.

Po kratkem pozdravu, nagovoru in čestitki ob praznovanju Dneva državnosti Ignaca Ganorja, predsednika DU Moravske Toplice, je KS Selo in njegovo okolico lepo predstavil predsednik KS Selo gospod Zlatko Balajc.

Uvodnemu delu je sledil pohod. Kljub prazniku nam je TIC M. Toplice omogočil ogled notranjosti znamenite selske Rotunde, ki smo si jo z veseljem ogledali. Mnogim je bil to prvi obisk in ogled te znamenitosti.

Pot smo nadaljevali do posestva Filo, ki se ukvarja s sadjarstvom. Posestvo ima zasajenih po najnovejši tehnologiji več kot 15000 sadik jablan, hrušk, marelic, češenj in še nekaj drugega sadnega drevja. Gospodar nas je pogostil z domačimi dobrotami, (potico, pecivom, sokom in vinom ter sveže nabranimi češnjami) in nam strokovno razložil o sajenju, vzgoji, obdelavi, pridelavi in seveda o prodaji na svojem posestvu. Pohvalno pa je, da imajo mlade naslednike.

Pot smo nadaljevali do Prosenjakovec, kjer smo pri prostorih Vinogradniškega društva opravili malico in se okrepčali s hladno pijačo. Nato smo obiskali razpadajoči grad ter zanimiv park. Pot pa nas je vodila med lepo obdelanimi polji in po urejenih poteh do gasilskega doma v Selu, kjer smo bili postreženi z okusno piščančjo obaro, ko so jo pripravile

upokojenke: Nada, Martina in Biserka. Za mrzlo pijačo so poskrbeli nekateri člani PGD Selo.

Pohod je bil uspešen in zanimiv za 51 pohodnikov, zato se najlepše zahvaljujem za nesebično pomoč Zlatku Balajcu in soprogi Štefki, poverjenici iz Sela Giziki Cifer in njenemu Jožiju, kuharicam in vsem, ki so na kakršen koli način pomagali pri izvedbi pohoda. Seveda pa velja pohvala vsem pohodnicam in pohodnikom in ob tej priliki vas vse vabim na pohod prihodnje leto, ki pa bo spet v drugem kraju naše občine.

Predsednik DU M.Toplice Ignac Gabor



TERME 3000 -  
MORAVSKE TOPLICE  
SANA HOTELS & RESORTS

## Zabavna vodna doživetja za najmlajše in odrasle kopalce

**50 % popust** na nakup  
celodnevne ali otroške  
kopalne karte za bazenski  
kompleks Terme 3000.

Ugodnost velja za občane Občine Moravske Toplice ob predložitvi osebnega dokumenta na kopalniški blagajni.  
Akcija traja od 15.8.2015 - 15.9.2015.

Vodni park Terme 3000, Moravske Toplice,  
☎ +386 2 512 24 55



## Pandolo – v Občini Moravske Toplice prisoten že 5 let

Prekmurci staro pastirsko igro, ki je v zgodovinskih knjigah zavedena že v antičnem Rimu - velja pa za praočeta baseballa, igrajo že stoletja. Igro, ki je med pašo živine predstavljala krajsanje časa, so igrali predvsem fantje. Ker pa so bile iz kraja v kraj poznane različice, je ista igra dobila več imen; naši dedki na levem bregu Mure jo poznajo pod »čoka, svinkovač ali pöckanje/pöcketiš«. Prvotni izvor družabne in športne igre pa bi naj bil iz stare Indije ter se s pastirskim nomadskim načinom življenja širila po svetu. Različne variacije igre igrajo tudi drugod po svetu: v Pakistanu, Ameriki, Franciji in na Balkanu.

Pandolo je igra osvajanja ozemlja, v kateri se pomerita po dve ekipi s po tremi igralci. Cilj igre je s pomočjo daljše lesene palice (mace) krajšo palico (pandolo) v treh udarcih odbiti čim dlje v igrišče. Ekipi tako izmenično osvajata oziroma nasprotniku preprečujeta osvajanje ozemlja. Zaradi močne vpetosti v družbeni kontekst igro poleg športnih, zaznamujejo tudi kulturno-folklorne prvine, primerna pa je za igralce vseh starosti in spolov. Zgodovina organiziranega igranja igre Pandolo sega v leto 1993,



ko so člani Društva za oživiljanje starega Kopra »Capris« organizirali prvi turnir na praznik Sv. Nazarija. Isto leto je sledil turnir v Strunjanu, leto kasneje pa v Piranu. V devetdesetih letih so sledili še turnirji v Hrvatinih, Fiesi, Sečovljah, Puli, Brijonih, Izoli, Slovenskih Konjicah, Galizani. Turnirje so organizirala lokalna društva in fizične osebe. V želji po formalizaciji igre in tekmovanja je bila leta 2000 uradno ustanovljena Zveza društev igre Pandolo. Leta 2013 je bila igra Pandolo sprejeta v Register žive kulturne dediščine, ki ga vodi Slovenski Etnografski muzej. Leta 2014 pa je bila izglasovana v članitev Zveze društev igre Pandolo Slovenije v Olimpijski komite Slovenije. Zveza je bila umeščena v skupino "Športne zveze in združenja".



Posebnost igre je v tem, da se za ugotavljanje dosežene razdalje oz. doseženih točk uporablja dolžina mace. Tudi število točk se izraža v macah - primer: napadalec doseže razdaljo 20 mac (11m) od baze. Pri ugotavljanju doseženih mac ni dovoljena nikakršna pomoč, ki bi zajemala merjenje ali uporabo označb na igrišču. Napadalci morajo oceniti doseženo razdaljo, ki jo lahko obrambi igralci sprejmejo - napadalčeva ekipa dobi toliko mac, kot so ocenili - ali zavrnejo - obrambna ekipa izvede merjenje razdalje. Merjenje se izvaja s polaganjem mac(e) na tla. Če je bila ocena pravilna (pandolo je dosegel ocenjeno ali daljšo razdaljo), napadalec doseže dvakratno število ocenjenih mac. Če je bila ocena napačna (pandolo je dosegel manjšo razdaljo od ocenjene), napadalčeva ekipa izgubi vse do tedaj dosežene mace (tudi tiste, ki so jih morebiti dosegli napadalčevi soigralci pred njim). Mladinsko športno društvo Prekmurški pandolaši, člani Zveze društev igre Pandolo, se že osem let aktivno udeležuje turnirjev za državno prvenstvo in lani so osvojili odlično 3. mesto. Že peto leto zapored pa organizira tudi svojo ligo, t.i. Pomursko A ligo Pandolo, ki je v Občini Moravske Toplice prisotna vse od začetka. Turnirji so bili odigrani že v Bogojini, Filovcih in v zadnjih dveh letih v Fokovcih. V svoji zgodovini delovanja so organizirali že več kot 30 turnirjev in več predstavitev igre, za svoje delovanje pa so prejeli tudi Priznanje za prizadevanje pri širitvi poslanstva pandolaštva s strani Zveze.

Anja Vučklič

## HOKEJSKI KLUB MORAVSKE TOPLICE



prireja

## 9. HOKEJSKI KAMP

**Za koga?** dekleta in fante stare od 7 do 15 let (vadba ločena po starosti)

**Kje?** v športnem parku Terme 3000 in kopališču Terme 3000

**Kdaj? od 17. avgusta do 22. avgusta 2015**

**Kaj se v kampu dogaja?** igra se hokej, kopanje v bazenih, obiski znanih športnikov in medijskih oseb, družabne igre....

**Kdo vodi kampu?** izkušeni člani HK Moravske Toplice

**Hrana?** kosilo okrog 12.30, razni prigrizki in napitki.

**Cena?** 12.- EUR za nečlane in 11.- EUR za člane za posamezni dan.

**Prijave?** [www.hkmtoplice.si](http://www.hkmtoplice.si) ali [marketing@hkmtoplice.si](mailto:marketing@hkmtoplice.si) ali telefon: 041 610 745 (Jože) in 031 388 250 (Metka)

**Še kaj?** nekaj za spomin na kul dneve

**letošnji gosti:** Ema&Dejan - POPOLNA POROKA in Nika Zorjan

Celoten program je na spletni strani kluba [www.hkmtoplice.si](http://www.hkmtoplice.si).

**In ne pozabi – hokej je lahko zelo zabaven.**

## Moravski nogometni ligaši pred pričetkom sezone

Blizu je konec avgusta, ko se bodo nogometaši ekip iz občine Moravski Toplic zopet podali v nove nogometne bitke in poskušali osrečiti svoje navijače s čim več osvojenimi točkami. Priprave na novo sezono so že pričeli tudi pri tretjeligašu Čardi iz Martjancev. Ekipa, ki je kazala zelo solidne predstave v spomladanskem delu sezone, tokrat upa, da bo v letošnji sezoni prišla stopničko višje in bila bitko za sam vrh v tretjeligaški družini. Svojo prvo uradno tekmo v novi sezoni bodo igrali v gosteh proti ekipi Ljutomera, ko bodo odigrali prvo kolo pokala MNZ Murska Sobota. Znan je tudi že razpored za prihajajočo sezono v 3. SNL- vzhod. Premiera se bo zgodila pred domačimi gledalci, ko se bodo spopadli proti močno okrepljenim Beltincem.

Svojo novo avanturo v svoji nogometni sezoni bodo pričeli tudi igralci iz Bogojine. Upamo, da bodo lanskoletne igre še nadgradili in se zopet borili za najvišja mesta v 1. MNZ Murska Sobota. V prvem krogu pokala se bodo pomerili z Ižakovci, med tem ko jih premierna tekma čaka pred domačimi gledalci proti ekipi Hodoša, s katerimi so vedno imeli napete in zanimive nogometne dvoboje.

V novo sezono stopajo tudi nogometni borci Rotunde iz Sela. Svojo prvo srečanje bodo odigrali v gosteh proti Cvenu.

Luka Perš

## Nogometaši iz Filovcev nizajo športne uspehe

### Športno društvo Filovci podprvak Slovenije v rekreativnem malem nogometu

Na zaključnem turnirju državnega prvenstva v rekreativnem malem nogometu, ki je bilo 20.06.2015 v Piranu, je ekipa Športnega društva Filovci dosegla odlično 2. mesto. Na prvenstvu je sodelovalo 14 ekip, ki so bile razdeljene v 4 skupine. Tekmovalo se je po sistemu dvojni knock-out. Ekipa ŠD Filovci je na prvenstvu odigrala kar 8 tekem in se tako prebila v finale. V finalu jo je pričakal lanskoletni državni prvak KMN Videm gostilna pri Maji iz Sv. Jurija ob Ščavnici. Finalna tekma se je v regularnem delu končala 1 : 1, o zmagovalcu pa so nato odločili strelji z bele točke, kjer so več sreče imeli nogometaši KMN Vidma in tako z rezultatom 5:3 postali stari-novi državni prvak. Za najboljšega igralca prvenstva je bil proglašen Kristjan Kulčar (ŠD Filovci), najboljši strelec je bil Darko Zorko (KMN Videm), za najboljšega vratarja pa so razglasili Andreja Horvata (KMN Videm). Selektor rekreativne malo-nogometne reprezentance Branko Kerčmar je ob tej priliki v reprezentanco vpoklical Mateja Rogača in Kristjana Kulčarja (oba ŠD Filovci), ki bosta od 21.09 do 27.09 2015 v hrvaškem Vrsarju na evropskem prvenstvu branila barve Slovenije.

### Dosegli tretje mesto na zaključnem turnirju » Za prvaka Pomurja«

Ekipa ŠD Filovci je po velikem uspehu na državnem prvenstvu v rekreativnem malem nogometu, dosegla še en velik uspeh, in sicer 3. mesto na zaključnem turnirju prvakov vseh osmih pomurskih lig, ki je 27.06.2015 bil v Pečarovcih. Ekipa ŠD Filovci se je v polfinalu zopet srečala z aktualnim



Nogometaši iz Filovcev nizajo športne uspehe

prvakom Slovenije KMN Videm gostilna pri Maji in izgubila z rezultatom 1 : 2 in se nato v tekmi za tretje mesto pomerila z ekipo KMN Gornji Petrovci, ki jo je premagala 4 : 3. V finalu sta se pomerili ekipi KMN Videm in KMN Lomanoše. Odločili so strelji z bele točke in tako je ekipa KMN Lomanoše postala prvak Pomurja ter tako ubranila lanskoletni naslov. Za najboljšega igralca je bil proglašen Damjan Kaučič (KMN Videm), najboljši strelec je bil Kristjan Kulčar (ŠD Filovci), najboljši vratar pa Aljaž Lobnik (KMN Lomanoše).

J.Ž.

## Odbojka v Motvarjevcih

V nedeljo, 28.06.2015 je v Motvarjevcih potekal že 4. odbojkerski turnir na mivki.

Na letošnje tekmovanje, ki ga je organiziralo Športno društvo Motvarjevci, se je prijaviло 12 ekip. Vsaka ekipa je lahko imela največ 5 članov. Pogoj letošnjega turnirja je bil, da je na igrišču bila prisotna vsaj ena igralka.

Vzdušje je bilo čez cel dan športno in zabavno, kljub temu, da nas je na turnirju presenetila tudi kakšna ploha. Dobra volja je ostala, tako pri obiskovalcih kot pri igralcih.

Letošnji zmagovalci so postali domačini z imenom NE VEM, drugo mesto je dosegla ekipa iz Murske Sobote, tretje mesto pa je pripadlo veteranski ekipi iz Kobilja. Vsaka ekipa je dobila priznanje za sodelovanje, prve tri ekipe pa so prejele tudi pokale ter bone za pizze v gostišču Puhan.

Turnir je obiskalo in si ogledalo okoli 150 obiskovalcev. Organizatorji so z udeležbo zadovoljni in že čakajo naslednji turnir, ki bo že avgusta.

Ines Geci



### Röplabda Szentlászlón

2015. június 28-án, vasárnap, Szentlászlón ismét megszervezték a már negyedik röplabda tornát. A versenyre, melyet a helybeli sportegyesület szervezett, 12 csapat jelentkezett. A csapatok legtöbb öt tagúak lehettek. Az idei torna feltétele pedig az volt, hogy a pályán legalább egy női versenyző is részt vegyen.

A hangulat a nap folyamán sportszerű és vidám volt, annak ellenére, hogy a versenyt rövid záporok is megzavarták. A jókedv megmaradt úgy a versenyzők mint a látogatók sorában. Az első helyezést a helyi »NE VEM« nevű csapat szerezte meg. A másodikok a muraszombatiak, a harmadikok pedig a kobiljei veteránok lettek. Minden csapat a tornán való részvételért külön elismerésben részesült.

A röplabdázókat körülbelül 150 látogató tekintette meg, így a

szervezők nagyon elégedettek és már lelkesen készülnek a következő tornára, amely augusztus 2-án lesz.

Geci Ines



### Crvena Jabuka v Termah 3000

Prvi petek v juliju se je v Moravskih Toplicah pričel prvi izmed večjih koncertov, ki jih to leto zopet prirejajo ob bazenskem kompleksu Term 3000. Tako so dogajanje otvorili Crvena Jabuka, ki so poskrbeli za lepo nabrano množico tako starejših, kot mlajših. Predvsem starejši so prišli na svoj račun, saj je skupina odigrala širok repertoar od že skorajda legendarnih pesmi, kot so Dirlija, Ima nešto od srca do srca ter, Zovu nas ulice, Tamo gdje ljubav počinja, Tugo nesrečo ter To mi radi. Vsekakor so poskrbeli za resnično dober začetek koncertne sezone, navdušili publiko in jih pripravili še za prihajajoče dogodke, ki sledijo to poletje v Moravskih Toplicah.

foto in tekst: Marina Benkovič

### Spletna reportaža s Sladke poti

Ekipe spletnega portala Planet siol.net je za rubriko Odkrivaj Slovenijo pripravila spletno reportažo o turističnih ponudnikih, ki jih kolesarji lahko odkrivajo na kolesarski Sladki poti. Ponudnike je ekipa obiskala, kot se to spodobi za tovrstne reportaže, seveda s kolesom.

Novinarska ekipa se je odločila za obisk Plečnikove cerkve, Turistične kmetije Puhan v Bogojini, Posestva Podlipje v Tešanovcih ter Medičarstva Celec v Ratkovcih. Spletno reportažo lahko preberete od 5. avgusta dalje na [www.siol.net](http://www.siol.net).

TIC M. Toplice



### Promocijske objave za tuje turiste

Destinacijo Moravske Toplice z okolico smo pred pričetkom uradne turistične sezone predstavili v tujejezičnih promocijskih medijih.

Revija **Summer Guide (Sloveniatimes)** izide vsako leto pred osrednjo turistično sezono. Namen le-te je nagovoriti tuje goste, da obišejo Slovenijo. Destinacijo Moravske Toplice z okolico smo predstavili na dveh straneh.

V poletnem zemljevidu **Sloveniamap**, ki ga izdaja založba **In your pocket** in se distribuira na več kot 500 različnih lokacijah, smo izpostavili TIC Moravske Toplice kot osrednjo informativno točko kraja. Z objavo promocijskega besedila na portalu **Hostelling International Slovenia (hislovenia.blogspot.com)** smo nagovorili tuje potencialne turiste mlajše generacije, da pridejo tudi v destinacijo Moravske Toplice z okolico.

TIC M. Toplice

**NAGRADNA KRIŽANKA: ZVEZDA – hotel, restavracija, pivnica, turistična agencija**



Pokrovitelj nagradne križanke je Zvezda Hotel – Restavracija – Pivnica – Turistična agencija, Murska Sobota – Hiša bogate kulinarčne ponudbe.

Geslo križanke, ime in priimek ter naslov pošljite na dopisnici do torika, 19. avgusta 2015 na naslov: Občina Moravske Toplice, Kranjčeva ulica 3, 9226 Moravske Toplice, s pripisom nagradna križanka.

							ZA ZDRAVJE MORA BITI ČIMBOLJ PESTRA	AMERIŠKA IGRALKA GISH	TRD IZRASTEK V USTIH	IZRAELSKI POLITIK IN PISEC (ABBA)	NIKO ROBAVS	OFICIRKA	OBČUTEK PRED NAPADOM BOŽJASTI	DEKLE SI GA POLAKIRA			
							DOMAČIN IZ PLZNA	AMERIŠKI WESTERN Z JOHN WAYNOM	MANJŠI ITALIJAN- SKI OTOK	HENRIK IBSEN	POD	ZAPISEK	KURJA POLT OD STRAHU ONDINA OTTA	OMAR NABER	POLNO AVTOMO- BILSKO ZAVARO- VANJE	VREŠČEČA POLJSKA PTICA	
AVTOR: JANEZ DONSÄ	DEKANOVA NAMEST- NICA	RAZDVO- JENOST, RAZDR- TOST	PEVKA SADE	GALILEO GALILEI			MODEL VOZILA DAEWOO TRÖPSKI KUSČAR			ČRKA PRED IPSILOMOM							
				SAMUEL MORSE						KRAJ PRI OPATIJI							
PREDNIK SLOVANOV																	
SRBSKA NOVI- NARKA UZELAC																	
JAPŃSKI FILMSKI REŽISER (JASU- DŽIRO)																	
DUŠAN KOVACIĆ																	
PEVEC PRESLEY																	
MODEL OPLA																	
ANTON NOVAČAN																	
IBSENOVA DRAMA																	
NOVI- NARKA MLADINE HAHONINA																	
TROJANSKI JUNAK																	

**PRAVILNA REŠITEV GESLA NAGRADNE KRIŽANKE 136. ŠTEVILKE LIPNICE: SOVJI TROJČEK UHARICA**

Med prispelimi pravilnimi rešitvami smo izžrebali naslednje nagrajence, ki prejmejo nagrado pokrovitelja Gostinstvo CAR Moravske Toplice: 1. SLAVICA ŠKRILEC, SEBEBORCI 103A, 9221 MARTJANCI, 2. LIDIJA LAJH, DOLGA ULICA 19, 9226 MORAVSKE TOPLICE, 3. SEBASTJAN LOVRENČEC, BOGOJINA, 9222 BOGOJINA

# KOLENDAR PRIREDITEV V OBČINI MORAVSKE TOPLICE

AVGUST 2015

Pripravljaja: TIC Moravske Toplice, [www.moravske-toplice.com](http://www.moravske-toplice.com)

Naziv prireditve	Opis prireditve	Kraj izvajanja	Datum	Organizator	Informacije
Turnir v velikem nogometu za pokal občine Moravske Toplice	Vsakoletni nogometni turnir.	Selo, igrišče	1. 8. 2015, 14.00	ŠD NK Rotunda SELO	Drago Balaic 051 840 186
10. turnir v malem nogometu	Vsakoletni turnir v malem nogometu.	Športno igrišče Motvarjevci	2. 8. 2015, 10.00	ŠD Motvarjevci	Geci Ernő, 041 757 356
Športni tabor	Tabor za otroke do 14. leta starosti.	ŠRC Bogojina	3. 8. – 7. 8. 2015, 8.00-16.00	ŠD Bogojina	nkbogojina@gmail.com
Etno četrtak – Gorički lajkoši	Prvi avgustovski etno četrtak z ljudskimi godci in pevci.	M. Toplice, terasa Café Praliné in terasa hotela Termal	6. 8. 2015, 20.00	TIC Moravske Toplice	02 538 15 20 <a href="http://www.moravske-toplice.com">www.moravske-toplice.com</a>
Postavitev klopotca v Tešanovskem trikotniku	Kulturni program in turistična ponudba – domače pecivo, pajani krúj, lalofka, pečeni krumpčji ...	Tešanovci, začetek vasi, pri čigi («Tešanovski trikotnik»)	8. 8. 2015, 16.00	KTD Tešanovci »male Rijtar«	Franc Vitez 041 423 321 <a href="mailto:franc.vitez12@gmail.com">franc.vitez12@gmail.com</a>
Postavljanje klopotca	Etnološko izročilo hranijo s postavljanjem klopotca.	Filovci, Dolina miru	9. 8. 2015, 14.00	VSD Filovci	Alojz Berden 041 733 946
Poletna turistična tržnica	Tradicionalna tržnica lokalnih ponudnikov z izdelki prekmurskih domačih in umetnostnih obrti.	TIC Moravske Toplice, drevored pri Slaščičarni Café Praliné	Avgust, med četrtki in nedeljami, od 18.00 dalje	TIC Moravske Toplice	<a href="http://www.moravske-toplice.com">www.moravske-toplice.com</a> 02 538 15 20 <a href="mailto:info@moravske-toplice.com">info@moravske-toplice.com</a>
Etno četrtak – Künštini Prekli	Drugi avgustovski etno četrtak s člani etnološko kulturnega društva.	M. Toplice, terasa Café Praliné in terasa hotela Termal	13. 8. 2015, 20.00	TIC Moravske Toplice	<a href="http://www.moravske-toplice.com">www.moravske-toplice.com</a> 02 538 15 20 <a href="mailto:info@moravske-toplice.com">info@moravske-toplice.com</a>
Koncert Siddharte	Ne zamudite spektakularnega koncerta. Prodajna mesta vstopnic: recepcija hotela Ajda, kopališke blagajne Term 3000, kavarna Dvorec Rakičan, Pomaranča – Murska Sobota (Kocljeva).	Moravske Toplice, bazenski kompleks Terme 3000	15. 8. 2015, 21.00	Terme 3000	<a href="mailto:gabriela.feher@terme3000.si">gabriela.feher@terme3000.si</a>
Pohod po Martjanski poti in postavljanje klopotca	Organiziran pohod po Martjanski poti in tradicionalna etnološka prireditev postavljanje klopotca.	Martjanci, ŠRC, start pri utici TD Martjanci (igrišče v Martjancih)	15. 8. 2015, 18.00	TD Martin Martjanci	<a href="mailto:jasmina.papic@gmail.com">jasmina.papic@gmail.com</a> <a href="mailto:irena.nemes@gmail.com">irena.nemes@gmail.com</a>
Postavitev klopotca v Prosenjakovih	Postavitev klopotca s krajšim kulturnim programom.	Prosenjakovci, počivališče vinogradniške sekcije Prosenjakovci	15. 8. 2015, 14.00	KTD Ady Endre Prosenjakovci	Ladislav Vöröš 051 358 675
Turnir za mlajše selekcije NK Čarda 2015	Nogometni turnir za mlajše selekcije U7, U9, U11 in U13.	ŠRC Martjanci	15. 8. – 16. 8. 2015	NK Čarda Martjanci	031 602 526 (Andrej) <a href="mailto:nkcarda@hotmail.com">nkcarda@hotmail.com</a> <a href="http://www.nkcarda.com">www.nkcarda.com</a>
Hokejski kamp 2015	Predstavitve hokeja na travi in trening.	Moravske Toplice	17. 8. do 22. 8. 2015	HKMT	<a href="http://www.hkmtoplice.com">www.hkmtoplice.com</a> 041 610 745
Etno četrtak – FS KTD male rijtar Tešanovci	Tretji etno četrtak s tešanovsko folkloro.	TIC Moravske Toplice, drevored pri Slaščičarni Café Praliné	20. 8. 2015, 20.00	TIC Moravske Toplice	<a href="http://www.moravske-toplice.com">www.moravske-toplice.com</a> 02 538 15 20 <a href="mailto:info@moravske-toplice.com">info@moravske-toplice.com</a>
90 let PGD Fokovci	Proslava ob obletnici in zabava z ansambлом Navihanke.	Fokovci, gasilski dom	23. 8. 2015, 12.30	PGD Fokovci	031 861 991 <a href="mailto:pgdfokovci@gmail.com">pgdfokovci@gmail.com</a>
Postavljanje klopotca	Tradicionalno postavljanje klopotca.	Bogojina	Avgust	TD Bogojina	Puhan Jože 031 703 605
Etno četrtak – FS KUD Jožef Košič Bogojina, cimbalist Darko Kržanko, čelistka Valerija Šömen	Zadnji poletni etno četrtak z večimi izvajalci – bogojinsko folkloro, pred njihovim nastopom pa bosta ob 19. uri nastopila v Café Praliné cimbalist in čelistka.	M. Toplice, terasa Café Praliné in terasa hotela Termal	27. 8. 2015, 20.00	TIC Moravske Toplice	<a href="http://www.moravske-toplice.com">www.moravske-toplice.com</a> 02 538 15 20 <a href="mailto:info@moravske-toplice.com">info@moravske-toplice.com</a>
9. Ivanocyjev pohod	Tradicionalen pohod s spoznavanjem kulturnih znamenitosti.	Ivanovci	29. 8. 2015, 10.00	TKŠD Ivanovci	Vesna Jakiša 051 317 784
Brezplačne predstavitve rotunde s teološkega vidika	TIC Moravske Toplice v sodelovanju z Župnijo Kančevci prireja predstavitve romanske rotunde v teološki luči.	Selo – rotunda, zbirališče pri brunarici TIC Selo	29. 8. 2015, 16.00	TIC Moravske Toplice	02 538 15 20
Proščenje v Gaju	Proščenje sredi gor.	Filovci – Gaj (kapelica Marije, kraljice družine)	30. 8. 2015, 10.00	VTD Gaj	031 238 989 Tratnjek Jože

## XXVII. KOŠIČEVI DNEVI KULTURE

Okrogla miza na temo Medsebojni odnosi, sobivanje in sodelovanje	Strokovnjaki s področja psihologije, pedagogike, teologije, znanosti se bodo dotaknili dandanašnjih medsebojnih odnosov. Obenem sledi otvoritev slikarske razstave sekcije Likos.	Bogojina, kulturna dvorana	28. 8. 2015, 19.00	Odbor KDK	Janja Bürmen 031 292 430 Jože Puhan 031 703 605
S kolesom na Zelenjadarski dan	Rekreativno kolesarjenje za družine.	(Bogojina-Ivanci)	29. 8. 2015, start ob 15.00 pri ŠRC Bogojina	ŠD Bogojina	Tomaž Gregorec 031 314 989
Zelenjadarski dan	Razstava in degustacija zelenjavnih jedi, pridelanih na ivanskih poljih. Predstavitve vsebin na temo zelenjadarska.	Ivanci, večnamenska dvorana	29. 8. 2015 14.00 (maša v kapeli), 16.00 (družabna prireditev)	Društvo Selenca	<a href="mailto:selencia.ivanci@gmail.com">selencia.ivanci@gmail.com</a> Marko Horvat 070 738 597
Skeč na temo Medsebojni odnosi, sobivanje in sodelovanje	Skeč bo izvedel Jure Jurinič – Jurček.	Bogojanski ograček	6. 9. 2015, 15.00	Jure Jurinič	031 871 469
Pohod po poti kulturne dediščine	Pot kulturne dediščine vodi do Bukovniškega jezera in nazaj v Bogojino. Zdržite prijetno s koristnim.	Bogojina-Bukovnica, start pri cerkvi v Bogojini	13. 9. 2015, 10.00	Franc Donša	041 854 058